

OK

TravelPilot | Navigazione



TravelPilot DX-V

Istruzioni d'uso

TravelPilot DX

<http://www.blaupunkt.com>



BLAUPUNKT












Telecomando manuale RC 09H



Monitor

- ① Display per la rappresentazione dei simboli e delle carte stradali
- ② Ricevitore di raggi infrarossi per il telecomando manuale RC 09H
- ③ Tasto a bilico +/- sinistro per la regolazione della luminosità
- ④ Tasto SRC
Commutazione di sorgente video (navigazione / entrata video esterna sul calcolatore)
- ⑤ Tasto blu che inserisce e disinserisce il monitor
- ⑥ Tasto MODE
Commutazione del formato di immagine 16:9 (Full / Normal / Cinema)
- ⑦ Tasto a bilico +/- sinistro per la regolazione del contrasto
- ⑧ Sensore di luminosità

Telecomando manuale RC 09H

- ⑨ Tasto  : richiama il menu della guida dinamica a destinazione e della funzione manuale di giro attorno al punto di ingorgo.
 - ⑩ Tasto  : tasto di correzione che cancella le lettere immesse; salto al menu precedente
 - ⑪ Tasti     : si azionano per selezionare punti di menu o lettere d'alfabeto
 - ⑫ Tasto  : selezione di punti di menu
 - ⑬ Tasto laterale che inserisce l'illuminazione del tastierino
 - ⑭ Tasto  : ripetizione dell'ultima comunicazione a voce della navigazione e richiamo del menu Info. Negli elenchi fa apparire sul display al completo le registrazioni contrassegnate con ...
-  Il vantaggio: Con il telecomando a raggi infrarossi su volante RC 09 si può comandare comodamente il TravelPilot DX-V senza staccare le mani dal volante.



Il TravelPilot DX-V è stato concepito per l'impiego in autovettura.

Informazioni speciali, come p. es. limitazioni di altezza o carico massimo per manto stradale, che servono ai camion ed agli autobus per la guida a destinazione, non sono registrate sul CD di navigazione.



Comando di apparecchio durante la guida

Se non fate attenzione al traffico stradale nel quale vi state trovando, sussiste il pericolo di gravi incidenti.

Al fine di evitare di venire distratti dal TravelPilot DX-V, osservate i seguenti punti:

- **Prima di mettervi in viaggio fate un po' di pratica con il TravelPilot DX-V.**
- **Se intendete riprogrammare il TravelPilot DX-V fermate l'automobile in un posto adatto.**
- **Durante il viaggio maneggiate i comandi del TravelPilot DX-V soltanto quando la situazione di traffico lo permette.**
- **Eseguite le immissioni di destinazione sempre soltanto con auto ferma.**

Indice

Panoramica	2	Regolazione del volume del parlato	28	Riordinamento della memoria delle	
Cenni sulla sicurezza	4	Richiesta di informazioni su		destinazioni	50
Introduzione	6	destinazione e percorso	28	Memoria delle escursioni	51
Note generali	7	Guida a destinazione con		Input di meta di escursione	51
A proposito di queste istruzioni d'uso	7	raccomandazioni ottiche	29	Ordinamento delle escursioni	53
Accessori	7	Guida a destinazione con		Cancellazione di meta di escursione ...	53
Principio di funzionamento della		rappresentazione su mappa	30	Cancellazione di escursione al	
navigazione	8	Selezione del tipo di rappresenta-		completo	54
Inserimento	8	zione su carta stradale	31	Avvio di una guida a destinazione	
Istruzioni in breve	10	Come evitare un ingorgo	36	verso una meta di escursione	54
Significato dei simboli di menu	10	Guida dinamica a destinazione		Guida di viaggio	55
Marcatore dei punti di menu	10	con TMC	39	Ulteriori funzioni	56
Selezione dei punti di menu	10	Inserimento e disinserimento del TMC .	40	Rappresentazione su mappa senza	
Uscita dal menu	10	Selezione di stazione TMC con il		guida a destinazione	56
Immissione diretta di destinazione		TMC-Tunerbox D-Namic	40	Come richiamare il computer di bordo ..	56
in 10 passi	11	Selezione di stazione TMC con		Impostazioni di sistema	57
Memorizzazione della destinazione		l'autoradio	41	Esecuzione delle impostazioni	
attuale con nome prima dell'avvio a		Calcolo di percorso con TMC durante		audio/video	57
destinazione	14	la guida a destinazione	42	Esecuzione delle impostazioni di base .	60
Esempio di una guida a destinazione		Rappresentazione dei messaggi sul		Esecuzione di altre impostazioni	63
con rappresentazione su mappa	14	traffico	42	Esecuzione delle impostazioni per	
Input di destinazione	18	Selezione delle opzioni di percorso ..	44	la calibratura	67
Input di destinazione con indirizzo		Cambiamento delle opzioni di		Appendice	69
noto	18	percorso prima dell'avvio della guida		Cambio del CD-ROM di navigazione ..	69
Selezione di destinazioni speciali	20	a destinazione	44	CD-ROM di navigazione utilizzabili	69
Input di destinazione tramite		Cambiamento delle opzioni di percorso		Note sulla cura dei CD-ROM	69
coordinate	22	durante la guida a destinazione	45	CD-ROM di navigazione disponibili	70
Input di destinazione nella		Memorizzazione delle impostazioni	45	Impostazioni per il monitor	
rappresentazione con mappa	23	Memoria delle destinazioni	46	wide screen	71
Destinazione da memoria	26	Memorizzazione di destinazione	47	Simboli sulla carta stradale e	
Guida a destinazione	27	Cancellazione di destinazioni dalla		loro significato	73
Avvio della guida a destinazione	27	memoria	49	Glossario	75
Nuovo avvio di guida a destinazione				Indice	76
interrotta	27				

Caro Cliente,

ci congratuliamo con Lei per l'acquisto del TravelPilot DX-V. Può essere certo di aver fatto un'ottima scelta decidendo di acquistare il TravelPilot DX-V.

Il TravelPilot DX-V è una guida di viaggio affidabile, facile da comandare, che vi guida con precisione attraverso il traffico stradale fino al punto di destinazione.

Le presenti istruzioni d'uso illustrano passo a passo tutte le funzioni del TravelPilot DX-V e rispondono alle domande che ci si pone più di frequente. Per maggiori informazioni sull'uso delle presenti istruzioni legga per favore quanto riportato al punto "A proposito di queste istruzioni d'uso".

Se dovesse avere ulteriori domande o suggerimenti riguardanti il TravelPilot DX-V, contatti per favore la nostra linea diretta di assistenza (Hot Line) oppure si rivolga ad un negoziante specializzato in prodotti Blaupunkt. Sull'ultima pagina delle presenti istruzioni d'uso sono riportati i numeri telefonici del nostro servizio internazionale di assistenza ai clienti.

A chi acquista i nostri apparecchi in un paese della CE concediamo una garanzia di fabbricante. Per dettagli sulle condizioni di garanzia La preghiamo di richiamare www.blaupunkt.de, oppure si rivolga direttamente al nostro indirizzo:

Blaupunkt GmbH
Hotline
Robert Bosch Str. 200
D-31139 Hildesheim

Cenno relativo alla garanzia

Malgrado le continue migliorie tecniche apportate ai nostri apparecchi, in seguito ad un uso inadeguato, oppure in seguito a modifiche nelle regole del traffico, lavori stradali, traffico molto intenso, errori o informazioni mancanti sul supporto dei dati di navigazione, o anche in seguito a errori generali di computo o errori di determinazione di posizione, in singoli casi l'apparecchio di navigazione può anche guidarvi a destinazione in modo non giusto o non ottimale. Per i danni o altri svantaggi derivanti da una manchevolezza del genere, la Blaupunkt non si assume nessuna responsabilità e non si impegna a concedere nessun risarcimento.

Note generali

A proposito di queste istruzioni d'uso

Le presenti istruzioni d'uso dovrebbero aiutarvi a familiarizzarsi con i comandi e le funzioni del DX-V e permettervi così di impiegare l'apparecchio con sicurezza e successo. Leggete attentamente le presenti istruzioni prima di mettere in funzione il TravelPilot DX-V per la prima volta e conservatele accuratamente in autovettura.

Per accelerare la ricerca di informazioni, nelle presenti istruzioni per l'uso i singoli passi vengono contrassegnati con i seguenti simboli:

1. ... Marca una procedura da seguire, per arrivare alla meta di un'azione.
- ✓ Vengono così contrassegnate le reazioni dell'apparecchio, che devono seguire un determinato procedimento.
 - Il punto 'più': Vengono qui riportati note e suggerimenti sul modo di usare il TravelPilot DX-V.

Nota

Se avete scelto la variante di modello con monitor TV wide vision, Vi vengono fornite istruzioni d'uso separate per questo tipo di monitor.

Accessori

Telecomando a raggi infrarossi sul volante RC 09

Con il telecomando a raggi infrarossi sul volante RC 09 potete comandare comodamente il TravelPilot DX-V senza staccare le mani dal volante.

TMC-Tunerbox D-Namic

Per rendere possibile una navigazione dinamica (gli ingorghi vengono evitati automaticamente), il TravelPilot DX-V deve venire allacciato ad una fonte TMC (Traffic Message Channel). A tale scopo vi viene messo a disposizione quale accessorio il "TMC-Tunerbox D-Namic", con il quale si possono ricevere dati TMC.



Telecomando a raggi infrarossi sul volante RC 09

Avete inoltre la possibilità di reperire i dati TMC con un'autoradio Blaupunkt. Per sapere quali autoradio Blaupunkt sono in grado di ricevere dati TMC e di trasmettere questi dati al TravelPilot DX-V, rivolgetevi al vostro negoziante specializzato per la Blaupunkt oppure fate uso della linea diretta di assistenza della Blaupunkt. Il numero della linea diretta di assistenza viene indicato sull'ultima pagina delle presenti istruzioni per l'uso.

Principio di funzionamento della navigazione

Il TravelPilot DX-V individua la posizione attuale del vostro veicolo con l'aiuto del sistema di determinazione di posizione GPS che funziona tramite satelliti. La sigla GPS significa **G**lobal **P**ositioning **S**ystem e permette di individuare in tutto il mondo la posizione di un veicolo. Inoltre, tramite un giroscopio e con l'aiuto del segnale elettronico del tachimetro vengono registrati i movimenti del veicolo. Il sistema di navigazione del TravelPilot DX-V confronta poi i dati così ottenuti con il complesso di dati digitalizzati memorizzati sul CD-ROM di navigazione ed esegue poi il calcolo di percorso per la guida a destinazione.

Se il TravelPilot DX-V è allacciato ad una fonte TMC ("TMC-Tunerbox D-Namic" o autoradio provvista delle opportune funzioni), per il calcolo di percorso viene presa in considerazione anche l'attuale situazione del traffico stradale. Troverete ulteriori informazioni sul TMC nel capitolo "Guida dinamica a destinazione con TMC".

Inserimento

Quando il TravelPilot DX-V risulta allacciato in modo appropriato all'accensione dell'auto ed al positivo permanente, il TravelPilot DX-V viene attivato automaticamente con l'accensione d'auto.



Note generali

Introduzione d'uso

Quando si avvia il sistema appare sul display un'introduzione sull'uso. Vengono qui spiegate le funzioni del telecomando. Poi potete scegliere se far apparire questa introduzione d'uso ogni volta che inserite il TravelPilot DX-V.

- Il vantaggio: Potete attivare e disattivare in ogni momento l'Introduzione d'uso nel menu "Impostazioni". Leggete a tale proposito il capitolo "Impostazioni", "Inserimento/disinserimento delle Istruzioni d'uso".

Sistema di protezione antifurto

Al fine di evitare che dopo un distacco dalla tensione di batteria (p. es. in caso di furto) il TravelPilot DX-V possa venir messo in funzione, avete la possibilità di attivare la codifica del vostro TravelPilot DX-V.

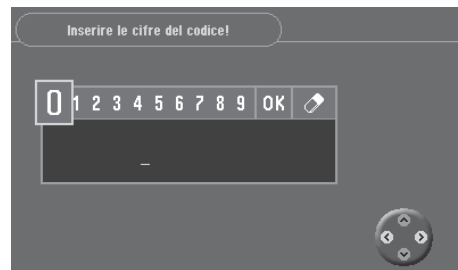
Con codifica attivata, dopo un distacco dalla tensione di batteria l'apparecchio può venir messo in funzione soltanto dopo l'immissione del numero di codice. Il numero di codice è riportato nel libretto di apparecchio del TravelPilot DX-V. **Non lasciate mai il libretto di apparecchio nell'auto!**

Nel capitolo "Impostazioni", "Come attivare/disattivare il codice di sicurezza" viene descritto come attivare e disattivare il codice di sicurezza e come inserire nuovamente un apparecchio codificato, dopo che è stato staccato dalla tensione di batteria.

- Il vantaggio: Dopo che il TravelPilot DX-V è stato smontato, il sistema di protezione antifurto rende elettronicamente impossibile una ripresa in funzione da parte di estranei.

Disinserimento del monitor







Se necessario potete spegnere il display con il tasto blu ⑤ sul monitor. Le istruzioni di guida vi pervengono anche con display spento. Per riaccendere il display premete nuovamente il tasto blu ⑤.







Istruzioni in breve


Significato dei simboli di menu

Selezionando e confermando i vari simboli che appaiono nei vari menu potete attivare o eseguire azioni specifiche. Vengono qui di seguito riportati e spiegati i simboli più importanti:

-  : Avvio del computo di percorso e guida a destinazione
-  : Memorizzazione di indirizzi e impostazioni
-  : Cancellazione di indirizzi dopo l'immissione della destinazione / Reset del computer di bordo
-  : Richiamo della funzione elenco quando si immette la destinazione
-  : Sono attivate tutte le opzioni
-  : Sono disattivate tutte le opzioni

Marcatura dei punti di menu

Spostate la marcatura di selezione con i tasti   e con i tasti   del telecomando.

-  Il vantaggio: L'assistente dei comandi (marcatura nell'illustrazione) indica con una marcatura gialla quali tasti direzionali del telecomando si possono usare nell'attuale menu.

Selezione dei punti di menu

Per selezionare una registrazione marcata nel menu premete il tasto  del telecomando.

Uscita dal menu

Per uscire da un menu premete il tasto  del telecomando.



Istruzioni in breve

Perché possiate familiarizzarvi alla svelta con le funzioni del TravelPilot DX-V, riportiamo qui sotto tre esempi che potete poi eseguire voi stessi:

- Immissione diretta del nome di una città come destinazione di viaggio, con indicazione di strada e di trasversale.
- Immissione di un nome per la destinazione e registrazione nella memoria delle destinazioni.
- Guida a destinazione con mappa: cambiamento della scala e delle informazioni di mappa.


Ulteriori possibilità di immissione di destinazione vengono descritte nel capitolo “Immissione di destinazione”.

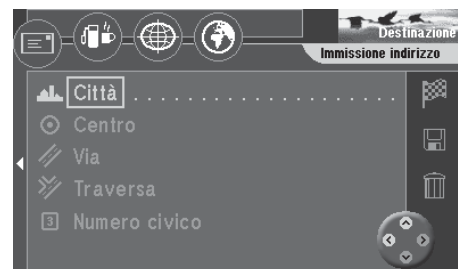
Immissione diretta di destinazione in 10 passi

Viene qui dato un esempio di come procedere per immettere una destinazione.

Città: Berlin
Via: Alexanderplatz
Trasversale: Alexanderstraße




Città:

1. Inserite l'accensione d'auto.
Appare il Menu principale. ✓
2. Nel Menu principale selezionate “Destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Destinazione”. ✓
3. Marcate la riga con il simbolo  (città). Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle lettere per l'immissione del nome di città. ✓
4. Con i tasti **<** **>** **↑** **↓** del telecomando marcate la lettera “B”. Premete il tasto **OK**.
Nell'elenco (sotto il campo con le lettere) appare la prima località, il cui nome incomincia con la lettera “B”. ✓







Nota

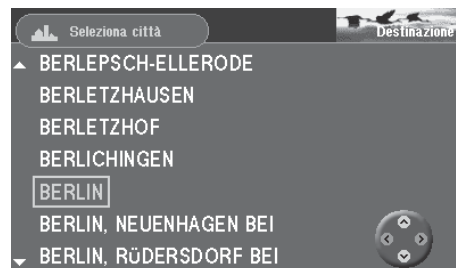
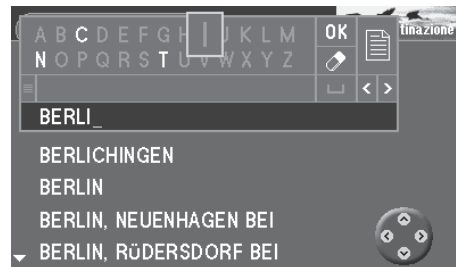
Premendo ripetutamente il tasto  cancellate lettere immesse. Se premete a lungo il tasto  uscite dal menu di immissione.

- Il vantaggio: Man mano che immettete ulteriori lettere, l'elenco delle località visualizzate cambia automaticamente. Così è possibile trovare presto il nome della località cercata.
- 5. Marcate una dopo l'altra le lettere "E", "R", "L" e "I" e premete il tasto  dopo ogni lettera.
Nell'elenco appare "BERLIN". ✓
- Il vantaggio: Durante l'immissione delle lettere appaiono in grigio le lettere che logicamente non possono seguire alle lettere finora immesse e queste lettere non si possono selezionare.
- 6. Per passare nell'elenco delle località, nel campo delle lettere marcate il simbolo  e premete il tasto .
Appare l'elenco delle località. ✓

Nota



Per selezionare la località al primo posto dell'elenco, nel campo delle lettere marcate "OK" e premete il tasto , oppure premete a lungo il tasto .

- 7. Marcate "BERLIN" nell'elenco delle località. Premete il tasto .
Poiché in Germania ci sono due località col nome Berlin (la capitale federale e un quartiere della città di Segeberg), appare il menu di selezione per poter eseguire una determinazione precisa di località. ✓
- Il vantaggio: Vengono memorizzate automaticamente le ultime 20 città immesse. E' così possibile trovare più celermente le città più spesso selezionate, che appaiono direttamente nel campo di immissione.
- 8. Marcate "BERLIN" nel menu di selezione. Premete il tasto .
Appare nuovamente il menu "Destinazione". ✓








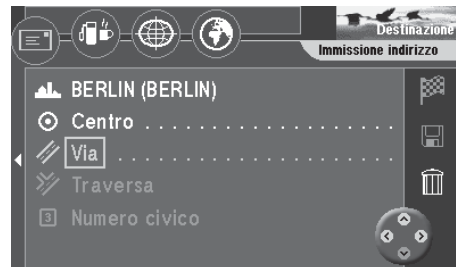
Istruzioni in breve

Via:


9. La marcatura di selezione appare automaticamente nel menu "Destinazione" sul simbolo  (via). Premete il tasto .
- Appare l'elenco delle lettere per l'immissione del nome di via. ✓
- Per immettere il nome di via "Alexanderplatz" procedete come descritto per "Città".

Trasversale:

10. La marcatura di selezione appare automaticamente sul simbolo  (traversa). Premete il tasto .
- Appare l'elenco di selezione con le trasversali disponibili. ✓
- Selezionate "ALEXANDERSTRASSE". Premete il tasto .
- Appare il menu "Destinazione". ✓
- E' marcato il simbolo . Potete ora avviare la guida a destinazione con il tasto .
- Il vantaggio: Dopo che avete immesso la destinazione al completo e prima di avviare la guida a destinazione, avete la possibilità di registrare la meta di viaggio nella memoria delle destinazioni.





Memorizzazione della destinazione attuale con nome prima dell'avvio a destinazione

1. Selezionate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle lettere per l'immissione del nome di destinazione. ✓
2. Immettete al solito modo un nome per la destinazione, p. es. "HOTEL".
3. Marcate "OK" nel campo delle lettere e premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Memorizzare destinazione". ✓
4. Con i tasti **▲** **▼** spostate il nome di destinazione sulla posizione voluta nella memoria delle destinazioni. Premete il tasto **OK**.
Appare il Menu principale. ✓



Esempio di una guida a destinazione con rappresentazione su mappa

Dopo aver completato l'immissione di destinazione, potete avviare la guida a destinazione.

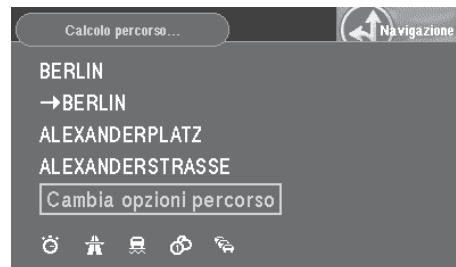
1. Marcate il simbolo  e premete il tasto **OK**.
Appare un menu con i dati della destinazione attuale. ✓
Si sente il messaggio a voce "L'itinerario viene calcolato". In questo menu potete modificare le opzioni di percorso.
-  Il vantaggio: Durante la guida a destinazione si possono modificare in ogni momento le opzioni di percorso. Leggete a tale proposito il capitolo "Selezione delle opzioni di percorso", "Modifica delle opzioni di percorso durante la guida a destinazione".




Modifica delle opzioni di percorso prima della guida a destinazione

Diamo qui un esempio di guida a destinazione con le opzioni "Percorso breve" e senza "Autostrada".

2. Mentre sul display appare il menu con i dati di destinazione, il punto di menu "Cambia opzioni percorso" appare marcato. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Cambia opzioni percorso". ✓

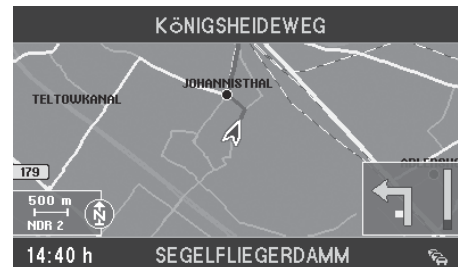
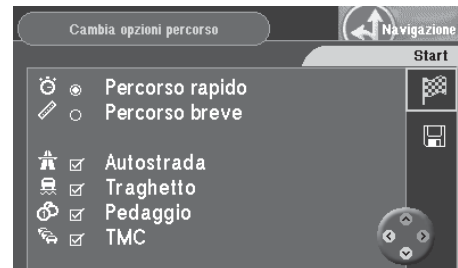


Istruzioni in breve

3. Spostate la marcatura di selezione sul punto di menu “Percorso breve” e premete il tasto **OK**.
Viene selezionato “Percorso breve”. ✓
4. Con “Autostrada” attivata (segno di spuntatura nella casella davanti), spostate la marcatura di selezione su “Autostrada” e premete il tasto **OK**.
“Autostrada” disattivata. Non appare il segno di spuntatura nella casella davanti a “Autostrada”. ✓
5. Marcate il simbolo  e premete il tasto **OK**.
Si sente il messaggio parlato “L’itinerario viene calcolato”. ✓
Dopo il calcolo di percorso viene avviata la guida a destinazione. Viene fatto sentire il primo messaggio parlato della guida a destinazione. Sul display appare il genere di rappresentazione ultimamente adottato (guida a destinazione con simboli o con mappa).

Passaggio a rappresentazione su mappa

6. Se l’ultima guida a destinazione veniva eseguita con rappresentazione di simboli e volete passare alla rappresentazione su mappa, procedete nel modo seguente. Durante la guida a destinazione premete il tasto **OK**.
Sull’orlo inferiore sinistro appare un menu a discesa. ✓
 7. Selezionate “Mappa” e premete il tasto **OK**.
Sul display appare la rappresentazione su mappa. ✓
- Il vantaggio: Durante la guida a destinazione, con menu a discesa potete cambiare comodamente tra rappresentazione con simboli e rappresentazione su mappa.



Modifica di scala di mappa

Quando la meta di viaggio si trova ancora lontano dalla posizione attuale del veicolo, conviene passare alla rappresentazione su mappa. Avete così una migliore vista d'insieme di tutto il percorso. Quando vi avvicinate alla meta, potete ingrandire la scala di mappa, per ottenere così informazioni dettagliate sui dintorni di destinazione .


8. Con rappresentazione su mappa premete il tasto **▲**.
Si apre allora una finestra per l'impostazione della scala di mappa. ✓
9. Selezionate la scala desiderata azionando i tasti **▲** **▼**. Premete il tasto **OK**.
La mappa appare con scala nuova. ✓



Inserimento di informazioni sulla mappa

Quando vi avvicinate alla meta, potete comodamente far apparire sulla mappa informazioni aggiuntive, come p. es. autosilo, istituzioni pubbliche o autofficine.

Facciamo un esempio di guida a destinazione con inserimento di informazioni su autosili/parcheggi e stazioni di servizio sulla mappa.

10. Premete il tasto **OK** durante la guida a destinazione.
Sull'orlo inferiore sinistro appare un menu a discesa. ✓
 11. Selezionate "Impostazioni" e premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓
 12. Selezionate il simbolo  e premete il tasto **OK**.
Appare il menu di selezione "Info su mappa". ✓
Selezionate con il tasto **▼** il punto di menu "Parcheggio" e premete il tasto **OK**.
Nella casella a sinistra accanto alla registrazione di menu appare un segno di spuntatura. ✓
- Il vantaggio: Il segno di spuntatura davanti al punto di menu vi indica chiaramente se un'opzione risulta attivata o meno.



Istruzioni in breve





13. Selezionate con il tasto **▼** il punto di menu “Stazione servizio” e premete il tasto **OK**.
Nella casella a sinistra accanto alla registrazione di menu appare un segno di spuntatura. ✓
14. Con il tasto **>** selezionate il punto di menu “OK” sul lato destro di menu. Premete il tasto **OK**.
Appare la rappresentazione di carta stradale con i simboli prescelti. ✓
- Il vantaggio: Per far apparire sulla carta stradale tutte le informazioni marcate il simbolo **☰**, per una rappresentazione di carta stradale senza informazioni marcate il simbolo **☒** sul lato destro di menu e premete il tasto **OK**.
15. Dopo aver raggiunto la meta e concluso la guida a destinazione, la rappresentazione su mappa rimane attiva. Per immettere una nuova destinazione premete il tasto **↶**.
Appare il Menu principale. ✓

Nel capitolo “Guida a destinazione” troverete ulteriori informazioni sulla guida a destinazione e chiarimenti dettagliati sui modi di guida a destinazione e sulle varie rappresentazioni di guida.




Input di destinazione

Tramite i quattro simboli nella prima riga in alto del menu “Destinazione” potete immettere la destinazione in uno dei seguenti modi:

-  Tramite la busta potete eseguire un'immissione diretta di destinazione quando vi è noto l'indirizzo esatto, con input nei punti di menu “Città” - “Centro” - “Via” - “Traversa” - “Numero civico”.
-  Con il simbolo Pompa di benzina/Tazza vi viene messo a disposizione un elenco di destinazioni speciali, come p. es. parcheggi, ospedali, distributori di benzina, stazioni ferroviarie ed altri enti pubblici. Si tratta di destinazioni da richiamare nei dintorni del posto in cui vi trovate o nei dintorni del punto di destinazione, oppure nei pressi di una località selezionabile; può anche trattarsi di destinazioni extraregionali, come stazioni di servizio su autostrada o aeroporti.
-  Tramite la rete delle coordinate potete anche immettere la vostra meta di viaggio immettendo le corrispondenti coordinate.
-  Tramite il globo potete determinare una destinazione direttamente sulla rappresentazione di mappa.

Avete inoltre la possibilità di richiamare dalla memoria delle destinazioni una destinazione già memorizzata da utilizzare come attuale destinazione di viaggio.

Input di destinazione con indirizzo noto

1. Selezionate nel Menu principale il punto di menu “Destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Destinazione”. ✓
-  Il vantaggio: Ogni volta che richiamate il menu “Destinazione” viene attivata automaticamente la busta per un'immissione diretta di indirizzo.




Nelle istruzioni in breve viene dato un esempio di immissione diretta di indirizzo con città, via e trasversale. In aggiunta potete immettere, come parte di indirizzo, anche un quartiere di città o un numero di casa.

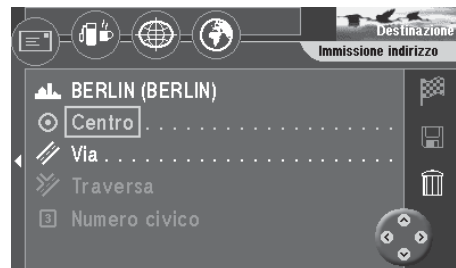


Input di destinazione

Selezione di centro (quartiere di città) come destinazione



Nel caso di grandi città potete immettere anche il centro di un quartiere cittadino come destinazione di viaggio.

1. Per selezionare un Centro come punto di destinazione, immettete innanzi tutto il nome della città. Appare il menu "Destinazione". ✓
2. Marcate allora il simbolo  (centro). Premete il tasto **OK**. Viene allora richiamato un elenco dei centri (quando ci sono al massimo 12 registrazioni) o un elenco di lettere d'alfabeto (nel caso di oltre 12 registrazioni). ✓
3. Nell'elenco delle lettere d'alfabeto immettete il nome del centro desiderato, oppure confermate un nome già registrato. Con il simbolo **OK** confermate la registrazione al primo posto dell'elenco, oppure richiamate tramite il simbolo  l'elenco dei centri.
4. Marcate il centro desiderato. Premete il tasto **OK**. Appare il menu "Destinazione". ✓
La marcatura di selezione si trova sul simbolo . Con il tasto **OK** potete ora avviare la guida a destinazione. Leggete a tale proposito quanto riportato nel capitolo "Guida a destinazione".




Input del numero di casa

Si può completare l'indirizzo aggiungendo anche il numero di casa. Ciò è possibile quando il CD di navigazione contiene anche i corrispondenti dati.

1. Immettete innanzi tutto i nomi di città e di via.
2. Marcate il simbolo  (numero civico). Premete il tasto **OK**. Appare l'elenco di numeri tra i quali scegliete il numero di casa. ✓
3. Per l'immissione del numero di casa procedete allo stesso modo come descritto per l'immissione di "Città". Dall'elenco sul display scegliete il settore di numeri che contiene il numero di casa da immettere. Premete il tasto **OK**. Appare il menu "Destinazione". ✓
La marcatura di selezione si trova sul simbolo . Con il tasto **OK** potete ora avviare la guida a destinazione. Leggete a tale proposito quanto riportato nel capitolo "Guida a destinazione".




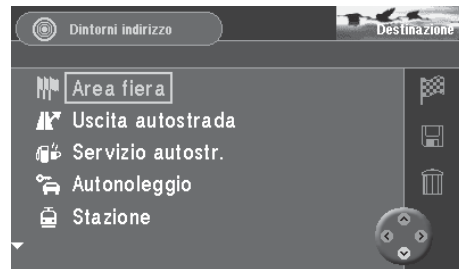
Selezione di destinazioni speciali (parcheggi, distributori di benzina ecc.)

Con il simbolo  (Pompa di benzina/Tazza) potete immettere tutta una serie di mete di viaggio. Si tratta di mete che si trovano nei pressi della località in cui vi trovate attualmente (“Dintorni pos. attuale”), nei pressi dell’ultima destinazione attiva di viaggio (“Ultima destinazione”), o nei dintorni di una località qualsiasi (“Dintorni indirizzo”); può anche trattarsi di mete extraregionali (p. es. passaggi di frontiera, aeroporti). Le mete relative a “Dintorni pos. attuale” e “Ultima destinazione” vengono ordinate in base alla distanza in cui si trovano, mentre le mete relative a “Dintorni indirizzo” appaiono in ordine alfabetico.


- Il vantaggio: Potete così raggiungere facilmente p. es. la prossima stazione di servizio.

Sono diverse le destinazioni speciali selezionabili, a seconda del punto in cui vi trovate e a seconda dei dintorni della meta. Le destinazioni speciali si trovano ad una distanza di circa 20 km dalla località di riferimento (fino ad 80 km nel caso di aeroporti). Il raggio esatto varia a seconda del CD ROM di navigazione.

1. Per selezionare una meta speciale, selezionate il simbolo  nel menu “Destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Destinazioni speciali”. ✓
2. Spostate la marcatura di selezione sul punto di riferimento desiderato (“Dintorni pos. attuale”, “Ultima destinazione” o “Dintorni indirizzo”). Premete il tasto **OK**.
3. Se avete selezionato “Dintorni indirizzo”, dovete innanzi tutto scegliere una località alla quale possano riferirsi le mete di viaggio.
● Il vantaggio: Qui le destinazioni vengono determinate così come siete abituati nel caso dell’immissione diretta di destinazione.
Non appena determinata la località, appare un elenco delle destinazioni. ✓
4. Selezionate la meta speciale desiderata. Premete il tasto **OK**.
Viene visualizzato l’elenco delle destinazioni disponibili. ✓





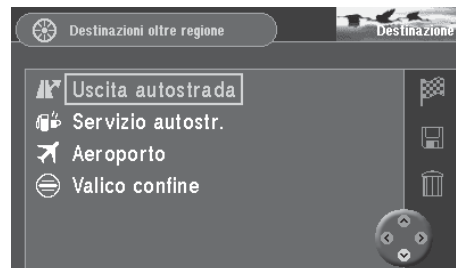
Input di destinazione

5. Selezionate la destinazione desiderata. Premete il tasto **OK**.
Il nome di destinazione viene visualizzato in un menu. ✓
La marcatura di selezione si trova sul simbolo . Con il tasto **OK** potete ora avviare la guida a destinazione. Leggete a tale proposito quanto riportato nel capitolo "Guida a destinazione".


Selezione di destinazioni extraregionali (svincoli autostradali, aree di parcheggio, aeroporti o passaggi di frontiera)


Tramite il punto di menu "Destinazioni extraurbane" potete selezionare uscite d'autostrada, aree di servizio, aeroporti e passaggi di frontiera su tutto il territorio federale. Basta che sappiate il nome da immettere.

1. Selezionate il punto di menu "Destinazioni extraurbane" e premete il tasto **OK**.
Appare un elenco delle destinazioni extraregionali da scegliere. ✓
2. Selezionate il punto di menu desiderato. Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco di lettere d'alfabeto per l'immissione del nome di destinazione. ✓
3. Immettete il nome di destinazione.
 Il vantaggio: Potete qui determinare la destinazione allo stesso modo come siete abituati a farlo nel caso di un'immissione diretta della destinazione.
Dopo che avete selezionato al destinazione, appare in un menu il nome di destinazione. ✓
La marcatura di selezione si trova sul simbolo . Con il tasto **OK** potete ora avviare la guida a destinazione. Leggete a tale proposito quanto riportato nel capitolo "Guida a destinazione".












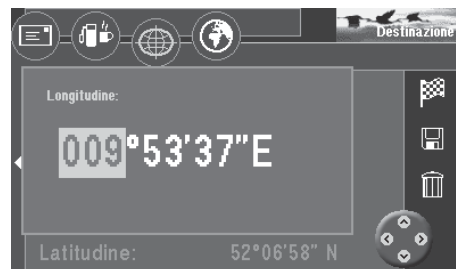
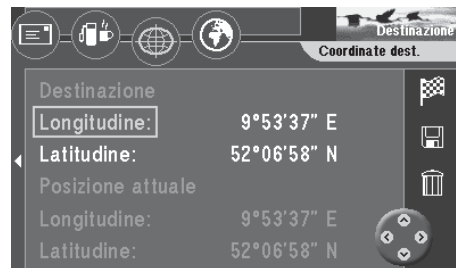
Input di destinazione tramite coordinate

Con il simbolo  (rete di coordinate) potete immettere una destinazione tramite coordinate. Dovete allora immettere i valori di longitudine e latitudine.

1. Selezionate il simbolo  nella riga superiore del menu “Destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare allora il menu per l'immissione delle coordinate. ✓

Sotto “Destinazione” potete ora immettere le coordinate desiderate. Il punto “Posizione attuale” vi indica anche i valori delle coordinate del punto in cui vi trovate, quando da questo punto è possibile la ricezione dei dati dai satelliti.


2. Selezionate il punto di menu “Latitudine”. Premete il tasto **OK**.
E' marcato il campo di immissione per il valore dei gradi. ✓
3. Azionando i tasti   impostate il valore dei gradi. Poi premete il tasto .
E' marcato il campo di immissione per i minuti. ✓
4. Azionando i tasti   impostate ora i minuti. Poi premete il tasto .
E' marcato il campo di immissione per i secondi. ✓
5. Azionando i tasti   impostate ora i secondi. Poi premete il tasto **OK**.
Riappare il menu per l'immissione delle coordinate. ✓
6. Impostate analogamente i valori per le coordinate di latitudine.
Poi premete il tasto **OK**. La marcatura di selezione si trova sul simbolo .
Con il tasto **OK** potete ora avviare la guida a destinazione. Leggete a tale proposito quanto riportato nel capitolo “Guida a destinazione”.









Nota

Durante l'immissione delle coordinate, la commutazione Nord/Sud e Est/Ovest avviene automaticamente quando immettete il valore per i gradi.

Input di destinazione nella rappresentazione con mappa

Tramite il simbolo  (globo) potete determinare una destinazione di navigazione nella rappresentazione con mappa.

1. Selezionate il simbolo  nella prima riga in alto nel menu “Destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare una mappa disposta con il nord in alto. ✓
Appaiono i dintorni della destinazione ultimamente selezionata. Se prima non è stata immessa nessuna destinazione, appaiono i dintorni della vostra posizione attuale. La destinazione si determina con il reticolo.
 2. Con i tasti     del telecomando spostate il reticolo verso la destinazione desiderata.
Il reticolo si sposta sul display. ✓
Se spostate il reticolo oltre l'orlo di mappa, appare automaticamente il prossimo settore di carta stradale.
-  Il vantaggio: A seconda della scala di mappa, nella riga sotto la mappa appare il nome della via oppure della città sopra le quali state spostando il reticolo.

Cambio della scala di mappa

Quando la destinazione è ancora lontana dalla vostra posizione attuale, potete cambiare la scala di mappa. Allora potrete scorrere velocemente con il reticolo su grandi distanze.

1. Premete il tasto **OK** mentre sul display viene visualizzata la mappa.
Appare un menu a discesa. ✓
2. Selezionate “Scala”. Premete il tasto **OK**.
Appare una finestra con la quale potete impostare la scala desiderata. ✓
3. Selezionate la scala desiderata. Premete il tasto **OK**.
La mappa appare allora con la scala appena scelta. ✓



Inserimento di informazioni sulla mappa

Potete far apparire sulla mappa ulteriori informazioni, come p. es. parcheggi e stazioni di servizio, che vengono indicati con simboli.

1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
2. Selezionate "Info su mappa". Premete il tasto **OK**.
Appare un elenco con le informazioni disponibili. ✓
3. Marcate le informazioni che volete far apparire sulla mappa. Premete ogni volta il tasto **OK**.
Le informazioni da far apparire sulla mappa devono venire contrassegnate dal "Segno di spuntatura". ✓
4. Dopo aver selezionato tutte le informazioni da far apparire sulla mappa, premete il tasto **>**.
Sul lato destro di menu è marcato "OK". ✓
5. Premete il tasto **OK**.
Appare la mappa con le informazioni desiderate. ✓

Avvio della guida a destinazione

Dopo aver determinato la destinazione sulla mappa, potete avviare direttamente la guida a destinazione.

1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
2. Selezionate "Start". Premete il tasto **OK**.
Appare un menu con i dati della destinazione attuale. ✓
Si sente il messaggio parlato "L'itinerario viene calcolato". In questo menu potete modificare le opzioni di percorso.
Leggete a questo proposito i capitoli "Selezione delle opzioni di percorso" e "Guida a destinazione".



Input di destinazione

Memorizzazione di destinazione su mappa prima della guida a destinazione

Se avete marcato la destinazione con il reticolo, potete memorizzarla per future guide a destinazione.

1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
2. Selezionate "Memorizzare". Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle lettere d'alfabeto per l'immissione del nome di destinazione. ✓
3. Immettete un nome per la destinazione e uscite dall'elenco delle lettere d'alfabeto premendo il tasto **OK** per oltre due secondi, oppure selezionando e confermando "OK" nel campo delle lettere d'alfabeto.
Appare il menu "Memorizzare destinazione". ✓
4. Con i tasti **▲** **▼** spostate il nome breve sulla posizione desiderata in memoria. Premete il tasto **OK**.
Appare il Menu principale. ✓





Destinazione da memoria

Nella memoria delle destinazioni le destinazioni più usate si possono memorizzare, si possono dare loro un nome breve e poi richiamarle per la guida a destinazione.





- Il vantaggio: Il TravelPilot DX-V memorizza automaticamente le 12 destinazioni ultimamente raggiunte.


Selezione di destinazione dalla memoria

Punto di partenza: Vi trovate nel Menu principale. Se non vi trovate nel Menu principale, potete arrivarci premendo il tasto .

1. Selezionate nel Menu principale “Memoria dest.”. Premete il tasto .
Appare il menu “Memoria dest.”. ✓

Questi sono i significati dei simboli che appaiono sulla barra superiore:

-  Memoria delle ultime 12 destinazioni
-  Memoria delle destinazioni ordinate secondo un proprio criterio
-  Memoria delle destinazioni messe in ordine alfabetico
-  Elaborazione della memoria delle destinazioni (cancellazione, memorizzazione e riordinamento delle destinazioni)

2. Selezionate il desiderato simbolo Memoria delle destinazioni. Premete il tasto .

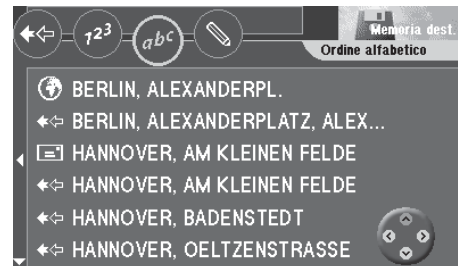
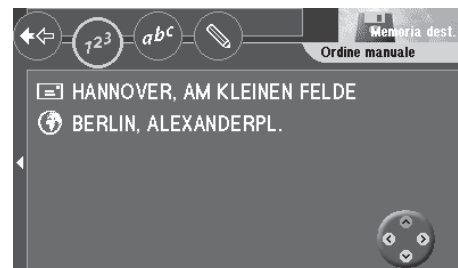
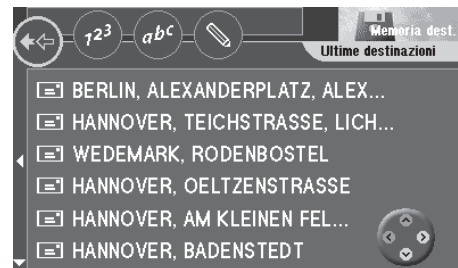
Appaiono le destinazioni disponibili. ✓

3. Selezionate la destinazione desiderata. Premete il tasto .

Appare un menu con i dati dell'attuale destinazione. ✓

Si sente il messaggio parlato “L'itinerario viene calcolato”. In questo menu potete modificare le opzioni di percorso.

Leggete a questo proposito i capitoli “Selezione delle opzioni di percorso” e “Guida a destinazione”.



Guida a destinazione


Per la guida a destinazione avete disponibili tre modalità di display. Potete scegliere la guida a destinazione con simboli di viaggio, la guida con carta stradale, oppure un display misto di carta stradale con simboli.

- Il vantaggio: In entrambe le modalità di guida a destinazione una voce simpatica vi avviserà quando dovete girare a destra o sinistra.

Dopo l'avvio della guida a destinazione ed il calcolo del percorso, la guida a destinazione viene indicata nella modalità ultimamente attiva.

Avvio della guida a destinazione

Dopo aver immesso la destinazione potete avviare la guida a destinazione.

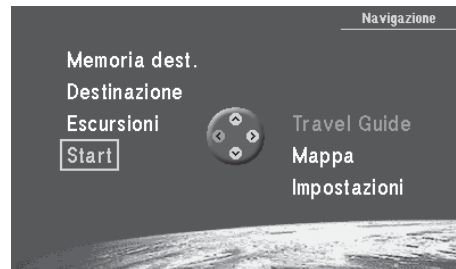
1. Marcate il simbolo  e premete il tasto **OK**.
Appare un menu con i dati della destinazione prescelta. ✓
Si sente l'avvertimento a voce "L'itinerario viene calcolato". Non appena ultimato il computo di percorso, appare sul display la prima raccomandazione di guida che vi viene data anche a voce.

Nuovo avvio di guida a destinazione interrotta

- Il vantaggio: Se avete interrotto una guida a destinazione, p. es. per fare una pausa più lunga, potete comodamente avviare di nuovo la guida a destinazione nel Menu principale.

Vi trovate nel Menu principale.

1. Marcate "Start". Premete il tasto **OK**.
Viene eseguito il calcolo di percorso e appare un menu con i dati della destinazione immessa. ✓



Regolazione del volume del parlato

1. Per regolare il volume dei messaggi parlati con raccomandazioni di guida, premete durante la guida uno dei tasti ◀ oppure ▶. Si apre una finestra per la regolazione del volume. ✓
2. Regolate il volume con i tasti ◀ ▶. Premete il tasto OK. Il messaggio parlato si sente al volume impostato. ✓

Richiesta di informazioni su destinazione e percorso

Dopo il computo di percorso potete richiamare le informazioni sulla destinazione e sul percorso. Quale informazione sulla destinazione vi vengono indicati l'indirizzo completo, la durata di viaggio prevista e la distanza fino alla meta del viaggio.


1. Durante la guida a destinazione tenete premuto il tasto i per oltre due secondi. Appare il menu "Informazioni". ✓
2. Quando durante la guida a destinazione premete brevemente il tasto i, viene ripetuto l'ultimo messaggio parlato.

Display dell'elenco dei percorsi

Con l'elenco dei percorsi vi vengono indicate diverse strade che avete già percorso o che dovete ancora percorrere per arrivare a destinazione.

Nota

Durante il viaggio l'elenco dei percorsi viene continuamente aggiornato, e vengono indicati ancora i tratti di strada da percorrere. Quando viene eseguito il computo di un percorso lungo, p. es. con esclusione dei tratti di autostrada, questi tratti possono lo stesso apparire nell'elenco dei percorsi. Quando vi avvicinate a questi tratti da evitare, gli stessi vengono cancellati dall'elenco dei percorsi.

1. Marcate nel menu "Informazioni" nella prima riga in alto il simbolo . Premete il tasto OK. Appare l'elenco dei percorsi. ✓



Guida a destinazione

Guida a destinazione con raccomandazioni ottiche

Durante la guida a destinazione con raccomandazioni ottiche appaiono sul display simboli di freccia che illustrano graficamente le raccomandazioni che vi vengono date a voce. Nella rappresentazione con simboli vi vengono inoltre date le seguenti informazioni:

- ① Simbolo di freccia
- ② Distanza fino a destinazione
- ③ Tempo di viaggio e ora di arrivo
- ④ Nome della strada che state percorrendo
- ⑤ Nome della strada in cui svoltare
- ⑥ Barra di distanza fino al punto di svolta
- ⑦ Nome della stazione radio TMC (qui: NDR 2)
- ⑧ Ora esatta
- ⑨ Numero di satelliti, dai quali si ricevono segnali
- ⑩ Indicazione di stato per la funzione TMC
- ⑪ Distanza fino al prossimo punto di decisione

Come attivare la rappresentazione con simboli

1. Per passare dalla rappresentazione su mappa a quella con simboli, premete il tasto **OK** mentre sul display appare la mappa. Sull'orlo inferiore sinistro del display appare un menu a discesa. ✓
 2. Marcate "Simboli". Premete il tasto **OK**. La guida a destinazione prosegue con raccomandazioni ottiche di guida. ✓
- Il vantaggio: Quando aprite il menu a discesa risulta marcata sempre la funzione ultimamente selezionata.



Nota

Non appena è stata raggiunta la meta, viene visualizzata automaticamente sul display la carta stradale.

Guida a destinazione con rappresentazione su mappa

Nel caso della guida a destinazione con rappresentazione su mappa potete scegliere se far apparire sul display una mappa dei dintorni del punto in cui vi trovate (posizione attuale di veicolo), oppure una mappa dei dintorni di destinazione.

Per la mappa dei dintorni del punto in cui vi trovate potete scegliere tra posizionamento di mappa nel senso di marcia oppure con il nord in alto. In più potete anche scegliere una rappresentazione di mappa con “Zoom incrocio”. Allora, quando vi avvicinate ad un punto di deviazione p. es. con scala 500 m, la mappa passa automaticamente ad una scala ingrandita, p. es. a 100 m. Dopo la deviazione la scala diminuisce automaticamente sul valore di prima.

Potete inoltre far apparire una mappa generale che indica tutto il percorso.

In ognuna delle modalità di rappresentazione su mappa si possono inserire diverse informazioni aggiuntive, come p. es. durata di viaggio, lunghezza di percorso, stazioni di servizio, parcheggi, attrazioni turistiche.

Per ulteriori informazioni sulla guida a destinazione su mappa leggete il capitolo “Istruzioni in breve”, “Esempio di una guida a destinazione con rappresentazione su mappa”.

Come attivare la rappresentazione su mappa

1. Se per l'ultima guida a destinazione erano attivati i simboli di guida, potete passare alla rappresentazione su mappa. Premete il tasto **OK** mentre appare la rappresentazione con simboli.
Sull'orlo inferiore sinistro del display appare un menu a discesa. ✓
2. Marcate “Mappa”. Premete il tasto **OK**.
La guida a destinazione prosegue con la mappa. ✓



Vista d'insieme

- ① La freccia della direzione di corsa indica la posizione del veicolo e la direzione di corsa.
- ② Informazioni indicanti il tempo rimanente di viaggio/ora di arrivo, la distanza fino al punto di destinazione e, nel caso di svolte previste, indicazioni sulla svolta con freccia e barra di distanza fino al punto di svolta
- ③ Informazioni con scala della carta stradale, nome della stazione radio TMC e punti cardinali
- ④ Nella rappresentazione di carta stradale il percorso calcolato viene marcato colorato.
- ⑤ Nome della strada che state percorrendo, ora esatta ed indicazione di stato per la funzione di ingorgo TMC.
- ⑥ Nome della strada in cui dovreste svoltare.
- ⑦ Informazioni di mappa (parcheggi, stazioni di servizio ecc.)
- ⑧ Distanza fino al prossimo punto di decisione

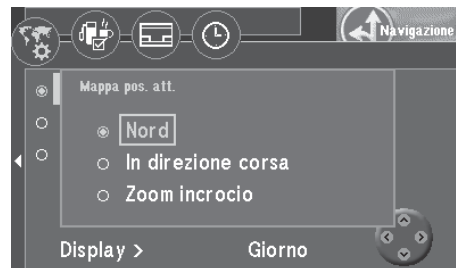
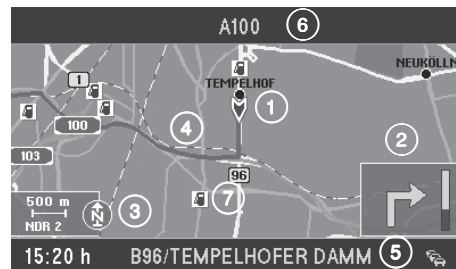
Selezione del tipo di rappresentazione su carta stradale

Avete la possibilità di far apparire sul display la carta stradale con il punto in cui vi trovate, quella con il punto di destinazione, oppure la carta stradale con vista d'insieme che mostra tutto il percorso di viaggio.

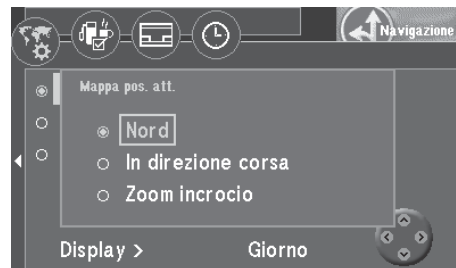
Selezione di carta stradale con il punto in cui vi trovate (nord, direzione di corsa, zoom su incrocio)

Per la rappresentazione di carta stradale "Mappa posizione attuale" avete disponibili tre diversi tipi di carta stradale:

- Carta stradale orientata verso nord ("Nord"),
- Carta stradale orientata nel senso di corsa ("In direzione corsa") e
- Carta stradale orientata nel senso di corsa o verso nord (a seconda della scala), con in più l'adattamento automatico della scala di carta stradale ("Zoom incrocio").



- Il vantaggio: Impostando “Zoom incrocio”, in prossimità del punto di deviazione la scala di carta stradale cambia automaticamente e l'incrocio viene rappresentato ingrandito.
1. Con il tasto **OK** aprite il menu a discesa. Selezionate “Impostazioni”. Premete il tasto **OK**. Viene aperto il menu “Impostazioni”. ✓
 2. Selezionate “Mappa pos. att.”. Premete il tasto **>**. Appare un elenco da cui si può selezionare un tipo di carta stradale con posizione attuale d'autovettura. ✓
 3. Marcate il tipo di rappresentazione desiderata. Premete il tasto **OK**. La guida a destinazione prosegue con il tipo di carta stradale selezionato. ✓



Selezione di carta stradale dei dintorni di destinazione o panoramica

1. Con il tasto **OK** aprite il menu a discesa. Selezionate “Impostazioni”. Premete il tasto **OK**. Viene aperto il menu “Impostazioni”. ✓
2. Azionando i tasti **▲** e **▼** selezionate il tipo di carta stradale, cioè “Area di destinaz.” oppure “Panoramica”. Premete il tasto **OK**. Viene visualizzata la rappresentazione prescelta di carta stradale. ✓



Cambio della scala di mappa

Potete scegliere liberamente la scala della mappa. Sono disponibili valori di scala da 50 m fino a 500 km. Il che significa che un centimetro sul display corrisponde a 50 m relativamente a 500 km.

1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**. Selezionate “Scala”. Premete il tasto **OK**. Appare il menu “Cambiare scala”. ✓
 2. Selezionate con i tasti **▲** **▼** la scala desiderata. Premete il tasto **OK**. La mappa appare ora in scala prescelta. ✓
- Il vantaggio: Con i tasti **▲** **▼** potete variare la scala anche direttamente nella rappresentazione su mappa.






Informazioni su mappa

Potete far apparire sulla mappa ulteriori informazioni, come p. es. parcheggi e stazioni di servizio, che vengono indicati con simboli.

Sulla mappa possono venire indicate le seguenti informazioni aggiuntive:

Area fiera	Uscita autostrada	Servizio autostrada
Autonoleggio	Stazione	Centro commerciale
Traghetto	Aeroporto	Ristorante
Valico confine	Hotel	Ospedale
Uffici pubblici	Parcheggio	Polizia
Posta	Attrazione turistica	Altre destinazioni
Impianti sportivi	Stazione di servizio	Teatro/Cultura
Officine		


- Il vantaggio: Per l'indicazione di officina potete scegliere la marca della vostra autovettura.
- 1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
Selezionate "Impostazioni". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓
- 2. Selezionate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare un elenco delle informazioni disponibili. ✓
- 3. Marcate le informazioni che volete far apparire sulla mappa. Premete ogni volta il tasto **OK**.
Le informazioni da far apparire sulla mappa devono venire contrassegnate dal "Segno di spuntatura". ✓
- Il vantaggio: Sul lato destro del menu potete far apparire (simbolo ) o eliminare dal display (simbolo ) contemporaneamente tutte le informazioni. Per fare ciò selezionate il corrispondente simbolo.
- 4. Dopo aver selezionato tutte le informazioni da far apparire sulla mappa, marcate il punto di menu "OK".

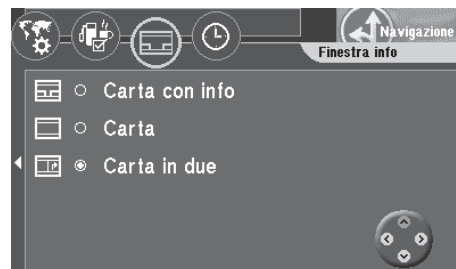


5. Premete il tasto **OK**.
Appare la mappa con le informazioni desiderate. ✓

Selezione di rappresentazione su mappa

Per la rappresentazione su mappa avete disponibili le seguenti opzioni:

- Carta stradale con finestra informativa
 - Solo carta stradale
 - Modalità mista (Mix): Sul display appaiono sia la carta stradale che i vari simboli, con inoltre la finestra informativa.
- Il vantaggio: In modalità mista non va persa nessuna informazione, poiché i simboli vengono rappresentati trasparenti sulla carta stradale.
1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
Selezionate "Impostazioni". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓
 2. Selezionate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare ora un elenco delle modalità di rappresentazione disponibili. ✓
 3. Marcate la modalità di rappresentazione in cui far apparire la carta stradale.
Premete il tasto **OK**.
La carta stradale viene rappresentata assieme alle finestre informative desiderate. ✓







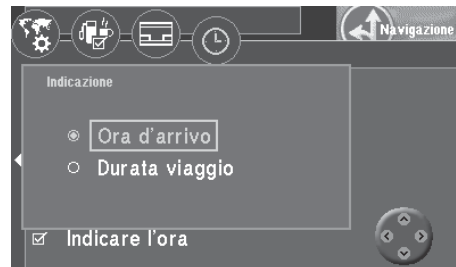
Nota

Nella modalità Mix non può venire rappresentata la carta stradale con vista d'insieme.

Selezione di durata di viaggio o tempo di arrivo


Potete scegliere se nella finestra informativa destra debba apparire la durata di viaggio oppure il tempo di arrivo a destinazione.

1. Con il tasto **OK** aprite il menu a discesa.
Marchate "Impostazioni". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓
2. Marchate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu di selezione "Orologio". ✓
3. Selezionate il punto di menu "Indicazione". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'impostazione della modalità di indicazione. ✓
4. Selezionate la modalità di indicazione desiderata premendo i tasti  .
Premete il tasto **OK**.
Accanto al punto di menu viene indicata la modalità di indicazione impostata. ✓
5. Per uscire dal menu premete il tasto .



Selezione della modalità di schermo Automatico/Giorno/Notte

Potete impostare il display del TravelPilot DX-V su Automatico, Giorno o Notte.










1. Aprite il menu a discesa con il tasto **OK**.
Marchate "Impostazioni". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓
 2. Marchate "Display". Premete il tasto **OK**.
Sul display appare un elenco delle modalità di schermo da selezionare. ✓
 3. Selezionate la modalità desiderata. Premete il tasto **OK**.
Avviene il cambio di modalità. ✓
-  Il vantaggio: Quando selezionate l'impostazione "Automatica", lo schermo si commuta su rappresentazione notturna non appena accendete l'illuminazione (Presupposto: deve esserci il corrispondente allacciamento al sistema di illuminazione).

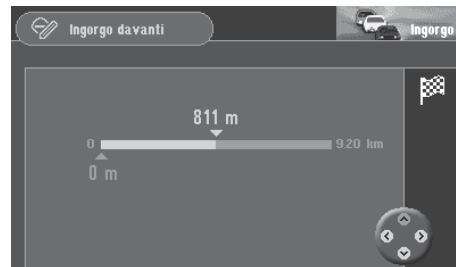
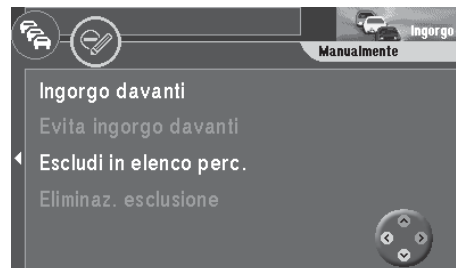


Come evitare un ingorgo

Il vostro TravelPilot DX-V può essere collegato ad una fonte TMC (“TMC-Tunerbox D-Namic” oppure opportuna autoradio Blaupunkt) o meno, voi potrete sempre immettere manualmente l’istruzione di evitare l’ingorgo. A seconda della situazione del traffico (p. es. lavori in corso, tratti di percorso bloccati ecc.) potete così modificare immediatamente il percorso. Allora il TravelPilot DX-V esegue un nuovo computo di percorso che evita l’ingorgo. Per realizzare ciò dovete sapere la distanza dalla vostra attuale posizione fino all’inizio e fino alla fine dell’ingorgo. Nella lista dei percorsi potete poi anche bloccare strade intere.

Come attivare il giro attorno all’ingorgo



1. Per impostare un giro attorno all’ingorgo, durante la guida a destinazione premete il tasto  del telecomando. Appare il menu “Ingorgo”. ✓
2. Marcate il simbolo . Premete il tasto **OK**. Appare il menu “Ingorgo” per l’immissione manuale. ✓
3. Selezionate “Ingorgo davanti”. Premete il tasto **OK**. Appare il menu con il quale potete determinare il punto di inizio ed il punto di fine di ingorgo. ✓
4. Premendo il tasto  marcate il valore numerico inferiore. Questo determina la distanza dalla vostra posizione attuale all’inizio di ingorgo. Con i tasti   del telecomando posizionate la freccia sulla distanza dalla vostra posizione attuale fino all’inizio dell’ingorgo. Le distanze selezionabili dipendono dal decorso del percorso di navigazione.
5. Premendo il tasto  marcate il valore numerico superiore. Questo determina la distanza dalla vostra posizione attuale alla fine dell’ingorgo. Con i tasti   impostate la distanza fino alla fine dell’ingorgo.
6. Premete il tasto **OK**. Viene marcato il simbolo .
7. Premete nuovamente il tasto **OK**. Appare la guida a destinazione, si sente il messaggio parlato “L’itinerario viene calcolato”. ✓

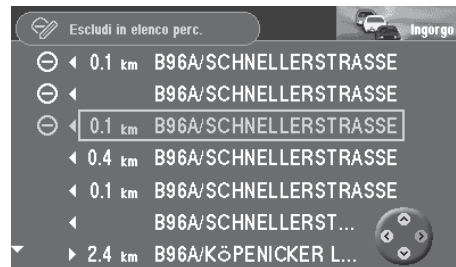
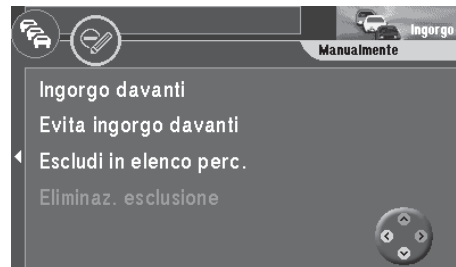


Come disattivare il giro attorno all'ingorgo

1. Quando l'ingorgo non c'è più, potete disattivare il giro attorno all'ingorgo. Per un'immissione manuale marcate nel menu "Ingorgo" il punto "Evita ingorgo davanti". Premete il tasto **OK**.
Appare la guida a destinazione, si sente il messaggio parlato "L'itinerario viene calcolato". ✓

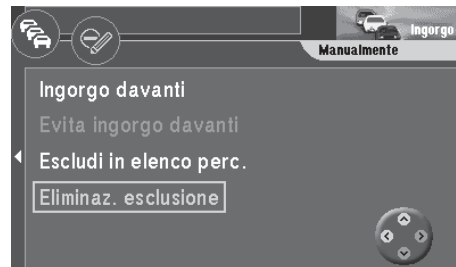
Blocco di strade o tratti di strada del percorso

1. Avete la possibilità di bloccare delle strade lungo il percorso. Per un'immissione manuale marcate nel menu "Ingorgo" il punto "Escludi in elenco perc.". Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco dei percorsi. ✓
2. Nell'elenco dei percorsi marcate la prima strada che intendete bloccare. Premete il tasto **OK**.
La strada viene contrassegnata come bloccata col simbolo . ✓
Se intendete bloccare una sola strada, non marcate nessuna altra, ma premete ancora una volta il tasto **OK**.
Se intendete bloccare diverse strade, spostate la marcatura di selezione sull'ultima strada. Premete il tasto **OK**.
Appare la guida a destinazione, si sente il messaggio parlato "L'itinerario viene calcolato". ✓
3. Per bloccare tratti di strada marcate la strada che intendete bloccare. Premete il tasto .
Appaiono i tratti di strada. ✓
4. Per bloccare i singoli tratti procedete come qui sopra descritto.



Come cancellare il blocco nell'elenco dei percorsi

1. Quando l'ingorgo non c'è più, potete eliminare il blocco delle strade nell'elenco dei percorsi. Marcate allora "Eliminaz. esclusione" nel menu "Ingorgo". Premete il tasto **OK**.
Appare la guida a destinazione, si sente il messaggio parlato "L'itinerario viene calcolato". ✓



Guida dinamica a destinazione con TMC

La funzione TMC del TravelPilot DX-V rende possibile una guida dinamica a destinazione, con la quale si evitano i punti di ingorgo (attualmente disponibile solo per la Germania e l'Olanda). Il TravelPilot DX-V valuta le informazioni sul traffico pervenute tramite TMC, adatta la progettazione di percorso alla situazione attuale del traffico stradale ed indica le informazioni con simboli che appaiono sulla carta stradale.

- Il vantaggio: Il TravelPilot DX-V calcola sempre un percorso che fa risparmiare tempo, cioè, quando il giro intorno all'ingorgo farebbe perdere troppo tempo, il TravelPilot DX-V può anche guidarvi attraverso l'ingorgo. La decisione dipende dalla lunghezza e dal tipo di ingorgo, inoltre dalla lunghezza del tratto di deviazione.

Il presupposto per questo trattamento dinamico è che TravelPilot DX-V sia collegato con un apparecchio ricevente TMC.

Quali apparecchi riceventi TMC sono disponibili l'apparecchio "TMC-Tunerbox D-Namic", concepito espressamente per il TravelPilot DX-V, ed alcune autoradio Blaupunkt.

Per sapere quali autoradio Blaupunkt sono adatte per un allacciamento al TravelPilot DX-V rivolgetevi ad un negoziante specializzato Blaupunkt, oppure chiamate la linea diretta di assistenza Blaupunkt (il numero di questa linea di assistenza lo troverete sull'ultima pagina delle seguenti istruzioni per l'uso).

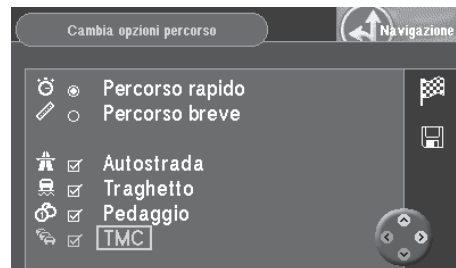
- Il vantaggio: Se non avete il "TMC-Tunerbox D-Namic" e neanche nessun apparecchio audio Blaupunkt adatto, potete immettere manualmente il giro attorno al punto di ingorgo. Leggete a tale proposito il capitolo "Guida a destinazione", "Come evitare un ingorgo".

Inserimento e disinserimento del TMC

La funzione TMC si può inserire e disinserire nel menu delle opzioni di percorso. Leggete a tale proposito il capitolo “Selezione delle opzioni di percorso”.

Nota



Quando inserite la funzione TMC, nel menu vengono selezionate automaticamente le opzioni “Percorso rapido”, “Autostrada”, “Traghetto” e “Pedaggio”. Non appena disinserite una di queste opzioni, si disinserisce anche la funzione TMC.



Selezione di stazione TMC con il TMC-Tunerbox D-Namic



Il “TMC-Tunerbox D-Namic” cerca automaticamente, in sottofondo, nella banda di frequenze le stazioni TMC ricevibili. Le stazioni TMC ricevibili vengono riportate in un elenco di stazioni che viene continuamente aggiornato.

Da questo elenco di stazioni potete selezionare una stazione TMC.

1. Premete il tasto  del telecomando. Appare il menu “Ingorgo”. ✓
2. Selezionate “Elenco stazioni”. Premete il tasto . Appare l'elenco delle stazioni TMC. ✓

Nota

Quando non è disponibile nessuna stazione TMC si sente un segnale acustico.

3. Selezionate la stazione TMC desiderata. Premete il tasto . Appare il menu “Ingorgo”. La stazione TMC attualmente selezionata appare accanto al punto di menu. ✓
-  Il vantaggio: Quando impiegate il “TMC-Tunerbox D-Namic” avviene automaticamente la sintonizzazione sulla stazione TMC da voi scelta (stazione preferita). Il che significa che se uscite dalla zona di ricezione della vostra stazione preferita (l'autoradio seleziona allora automaticamente un'altra stazione TMC), quando più tardi rientrate nella stesa zona avviene nuovamente la





Guida dinamica a destinazione con TMC

sintonizzazione sulla vostra stazione preferita, anche se sono disponibili altre stazioni TMC. Come conseguenza di questa commutazione intelligente, si possono avere spesso nuove indicazioni di stazione anche nella zona di ricezione della stazione preferita. Viene così garantita la ricezione di tutte le informazioni sul traffico trasmesse dalle stazioni TMC ricevibili.

Selezione di stazione TMC con l'autoradio

L'autoradio capace di ricevere stazioni TMC mette a disposizione del TravelPilot DX-V i messaggi sul traffico stradale.

1. Premete il tasto  del telecomando.
Appare il menu "Ingorgo". ✓
2. Selezionate "Corsa ricerca TMC". Premete il tasto .
L'autoradio avvia la corsa di ricerca di stazioni TMC. ✓
Questa corsa di ricerca si ferma non appena viene ricevuta una stazione TMC ed il nome della stazione appare accanto al punto di menu. ✓
3. Se volete sintonizzarvi su un'altra stazione, avviate nuovamente la corsa di ricerca di stazione TMC.

Nota

Quando durante la guida a destinazione con l'autoradio si riceve una stazione che non trasmette dati TMC, come anche quando si esce dalla zona di ricezione della stazione TMC in ascolto, allora sul display appaiono delle linee al posto del nome di stazione. In tal caso non si ricevono messaggi sul traffico. Per poter ricevere i messaggi sul traffico è necessario avviare nuovamente con il TravelPilot DX-V la corsa di ricerca stazioni TMC.



Calcolo di percorso con TMC durante la guida a destinazione

I messaggi sul traffico vengono irradiati dalle stazioni TMC in aggiunta al normale programma. Quando un messaggio sul traffico risulta essere importante per il percorso calcolato, viene eseguito automaticamente un nuovo computo di percorso verso destinazione. Oltre a ciò viene fatto sentire il messaggio parlato "L'itinerario viene calcolato tenendo conto delle segnalazioni sul traffico".

Nota

Il TravelPilot DX-V calcola sempre un percorso che fa risparmiare tempo. Ciò significa che quando il giro intorno all'ingorgo farebbe perdere troppo tempo, il TravelPilot DX-V può anche guidarvi attraverso l'ingorgo. La decisione dipende dalla lunghezza e dal tipo di ingorgo, inoltre dalla lunghezza del tratto della possibile deviazione.

Rappresentazione dei messaggi sul traffico

Visualizzazione su carta stradale

Sulla carta stradale i messaggi sul traffico ricevuti vengono rappresentati con diversi simboli e con una linea tratteggiata. Se l'ostacolo si trova sul percorso calcolato dal sistema di navigazione, il simbolo di ingorgo viene rappresentato con bordo rosso.

Sulla carta stradale appaiono i seguenti simboli di ingorgo:



Traffico bloccato ad intermittenza



Ingorgo



Bloccaggio completo del traffico



Guida dinamica a destinazione con TMC

Nota

I simboli di ingorgo appaiono sulla carta stradale in grigio, quando non sono di importanza rilevante per il percorso scelto (p. es. corsia di senso contrario o tratto accanto al percorso previsto).

Nella rappresentazione di carta stradale senza attiva guida a destinazione (carta di posizione) i simboli di ingorgo vengono rappresentati come indicazioni rilevanti per il percorso.

Messaggio come testo da leggere

Potete far apparire sul display tutti i messaggi sul traffico che vengono trasmessi dalle stazioni TMC ricevibili. Vengono visualizzati i messaggi sul traffico da una zona con raggio di circa 100 km attorno all'autovettura.

1. Marcate nel menu "Ingorgo" il punto "Display messaggi sul traffico". Premete il tasto **OK**.
Appaiono i primi messaggi sul traffico TMC dell'elenco. ✓
Nella riga superiore viene indicato il numero del messaggio visualizzato ed il numero totale dei messaggi in elenco. Con i tasti **▲** **▼** potete "sfogliare" tra i messaggi.

Nota

Quando in memoria non risulta registrato nessun messaggio sul traffico stradale, appare sul display la scritta "Non ci sono messaggi sul traffico".



Selezione delle opzioni di percorso

Avete la possibilità di adattare alle vostre necessità le opzioni di percorso da venire in considerazione nel calcolo di percorso.

In linea di principio potete scegliere tra percorso breve e percorso celere. Inoltre potete attivare e disattivare l'uso di autostrada, strada a pedaggio, traghetto ed anche la guida dinamica a destinazione (TMC). (Per quanto riguarda la guida dinamica a destinazione leggete il capitolo "Guida dinamica a destinazione con TMC").

- Il vantaggio: Potete modificare e memorizzare le opzioni di percorso soltanto per l'attuale guida a destinazione, oppure in generale per tutte le guide a destinazione.


Ci sono delle opzioni di percorso che si escludono tra di loro. Così p. es. la guida dinamica a destinazione è possibile soltanto con le opzioni "Percorso rapido", "Autostrada", "Traghetto" e "Pedaggio".

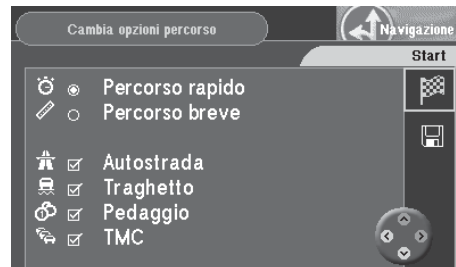
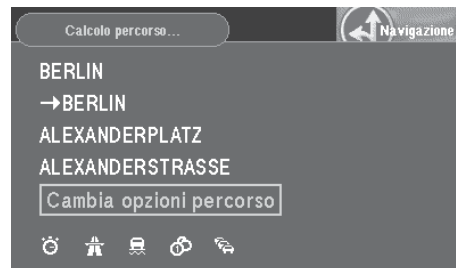
Cambiamento delle opzioni di percorso prima dell'avvio della guida a destinazione

Dopo che avete avviato la guida a destinazione appare un menu informativo con i dati della destinazione attuale, e viene fatto l'annuncio parlato "L'itinerario viene calcolato". In questo punto potete cambiare le opzioni di percorso.

1. Premete il tasto **OK**, quando risulta marcato "Cambia opzioni percorso". Appare il menu "Cambia opzioni percorso". ✓
Le preimpostazioni attive "Percorso breve" o "Percorso rapido" vengono contrassegnate con un punto. Le opzioni attive vengono contrassegnate con un segno di spuntatura.

Come attivare e disattivare le opzioni di percorso

2. Spostate la marcatura di selezione sull'opzione da cambiare. Premete il tasto **OK**.
Il segno di spuntatura appare o sparisce. ✓
3. Selezionate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Avviene un nuovo computo di percorso con le opzioni modificate. ✓




Selezione delle opzioni di percorso

Cambiamento delle opzioni di percorso durante la guida a destinazione

Le opzioni di percorso si possono cambiare durante la guida a destinazione nel menu "Impostazioni" della guida a destinazione.



1. Premete il tasto **OK** durante la guida a destinazione. Appare un menu a discesa. ✓
2. Selezionate "Impostazioni" nel menu a discesa. Premete il tasto **OK**. Appare il menu "Impostazioni". ✓
3. Il vantaggio: Nel menu "Impostazioni" vedete in un colpo d'occhio quali opzioni di percorso risultano attivate o disattivate.
3. Selezionate nel menu "Impostazioni" il punto "Opzioni percorso". Premete il tasto **OK**. Appare il menu "Cambia opzioni percorso". ✓

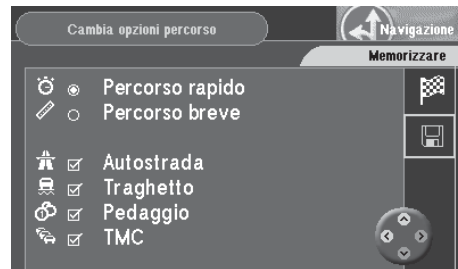
Potete cambiare le opzioni di percorso anche tramite il menu "Informazioni".

1. Durante la guida a destinazione tenete premuto il tasto **i** per oltre due secondi. Appare il menu "Informazioni". ✓
2. Marcate nella riga superiore del menu il simbolo . Premete il tasto **OK**. Appare il menu delle opzioni di percorso. ✓

Memorizzazione delle impostazioni

Se intendete usare le impostazioni attuali anche per future guide a destinazione, dovette memorizzare queste impostazioni.

1. Premete il tasto **>** dopo aver eseguito le impostazioni volute. Nel menu è marcato il simbolo . ✓
2. Marcate il simbolo  e premete il tasto **OK**. Le opzioni di percorso vengono memorizzate. ✓



La memoria delle destinazioni vi dà la possibilità di dare un nome alle destinazioni che vi servono di più e di memorizzare le stesse. Le destinazioni memorizzate potete richiamarle in base ad un elenco ordinato con criterio proprio oppure messo in ordine alfabetico. Inoltre, il TravelPilot DX-V memorizza automaticamente le ultime 12 destinazioni. Queste possono venir richiamate dalla memoria delle destinazioni ed impiegate per la guida a destinazione; si possono anche memorizzare dopo che è stato dato loro un nome.

Nel capitolo "Input destinazione", "Destinazioni dalla memoria" troverete descritto come si possono impiegare le destinazioni registrate nella memoria delle destinazioni.

Come aprire la memoria delle destinazioni

Dal Menu principale:

1. Nel Menu principale marcate "Memoria dest.". Premete il tasto **OK**.

Appare il menu "Memoria dest.". ✓

I simboli sulla barra superiore hanno i seguenti significati:



Memoria delle ultime 12 destinazioni



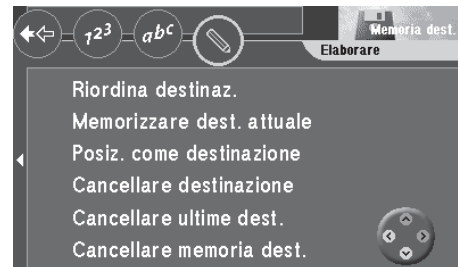
Memoria delle destinazioni ordinate secondo un criterio personale



Memoria delle destinazioni in ordine alfabetico



Elaborazione della memoria delle destinazioni (Cancellazione, memorizzazione e riordinamento delle destinazioni)




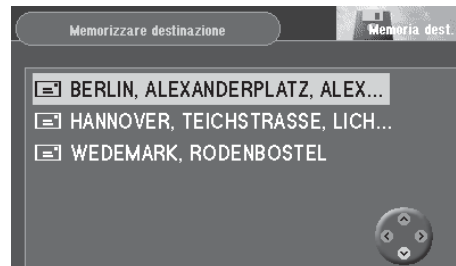
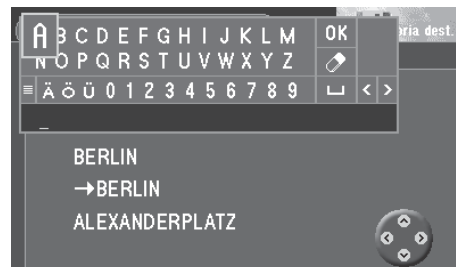
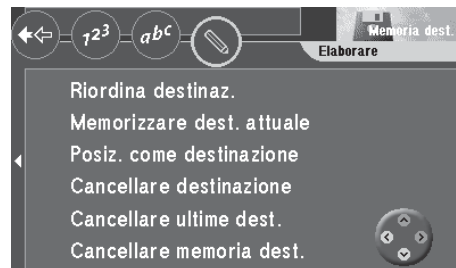
Memoria delle destinazioni

Memorizzazione di destinazione


Potete memorizzare la destinazione attuale o anche memorizzare come destinazione la posizione attuale di veicolo.

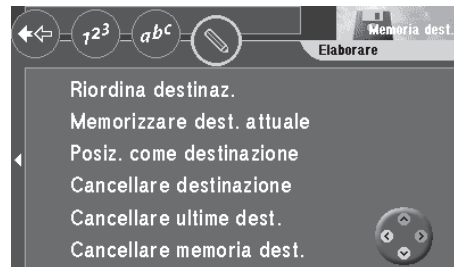
Memorizzazione della posizione attuale di veicolo sotto un nome

1. Marcate nel menu “Memoria dest.” il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓
2. Marcate il punto “Memorizzare dest. attuale”. Premete il tasto **OK**.
Appare un elenco con le lettere d’alfabeto per l’immissione del nome. ✓
3. Servendovi dell’elenco di lettere d’alfabeto date un nome alla destinazione, così come fate per l’immissione della destinazione. Marcate alla fine “OK” e premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memorizzare destinazione”. ✓
4. Con i tasti **↑** **↓** spostate la destinazione sulla posizione desiderata nella memoria. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓



Memorizzazione della posizione attuale come destinazione

- Il vantaggio: Ha senso memorizzare la posizione attuale di veicolo come destinazione, quando durante il viaggio pervenite in un luogo lontano che avete in mente di visitare in futuro ancora una volta. Inoltre vengono così registrati dati molto esatti. Potete poi farvi guidare direttamente fino alla porta di casa, invece che soltanto fino ad una trasversale o fino ad un settore di numeri di casa.
1. Marcate nel menu “Memoria dest.” il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓
 2. Marcate “Posiz. come destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare l’elenco delle lettere d’alfabeto per l’immissione del nome. ✓
 3. Servendovi dell’elenco di lettere d’alfabeto date un nome alla destinazione, così come fate per l’immissione della destinazione. Marcate infine “OK” e premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memorizzare destinazione”. ✓
 4. Con i tasti **▲** **▼** spostate la destinazione sulla posizione desiderata nella memoria. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓



Cancellazione di destinazioni dalla memoria

Potete cancellare singole destinazioni, le ultime destinazioni o anche la memoria delle destinazioni al completo.

Cancellazione di destinazione

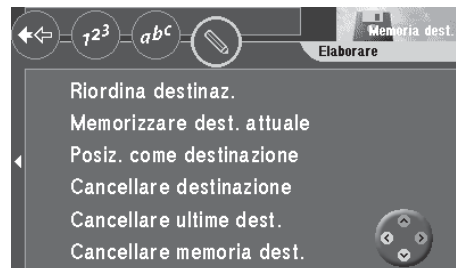
1. Marcate nel menu “Memoria desti. - Elaborare” il punto “Cancellare destinazione”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Cancellare destinazione”. ✓
2. Marcate la destinazione da cancellare. Premete il tasto **OK**.
Appare una domanda di sicurezza. ✓
3. Se intendete cancellare la destinazione, marcate “Sì”. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓

Cancellazione delle ultime destinazioni

1. Marcate nel menu “Memoria dest. - Elaborare” il punto “Cancellare ultime dest.”. Premete il tasto **OK**.
Appare una domanda di sicurezza. ✓
2. Se intendete cancellare le ultime destinazioni, marcate “Sì”. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓

Cancellazione della memoria delle destinazioni

1. Marcate nel menu “Memoria dest. - Elaborare” il punto “Cancellare memoria dest.”. Premete il tasto **OK**.
Appare una domanda di sicurezza. ✓
2. Se intendete cancellare la memoria delle destinazioni al completo, marcate “Sì”. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓



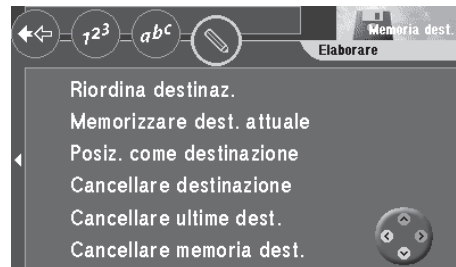
Memoria delle destinazioni

3. Se **non** intendete cancellare la memoria delle destinazioni, marcate “No”.
Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓

Riordinamento della memoria delle destinazioni

Potete registrare in memoria le destinazioni contrassegnate con nomi secondo un ordine da voi scelto (Memoria delle destinazioni ordinata secondo criteri personali, simbolo **123**).

1. Nel menu “Memoria dest. - Elaborare” marcate il punto “Riordina destinaz.”.
Premete il tasto **OK**.
Viene richiamato il menu “Selez. destinazione”. ✓
2. Marcate la destinazione desiderata. Premete il tasto **OK**.
La destinazione marcata appare con scritta inversa su sfondo giallo. ✓
3. Azionando i tasti **^** **v** spostate la destinazione sulla posizione desiderata.
Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu “Memoria dest. - Elaborare”. ✓



Memoria delle escursioni

Con la memoria delle escursioni avete la possibilità di collegare singole destinazioni in una “Escursione”.


- Il vantaggio: Con la memoria delle escursioni potete p. es. comodamente fare un piano di escursioni o di visite a clienti.
- 1. Per programmare la memoria delle escursioni selezionate nel Menu principale il punto “Escursioni”. Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle escursioni (se non esiste ancora nessuna escursione, appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”). ✓

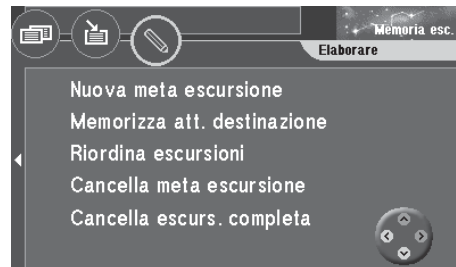
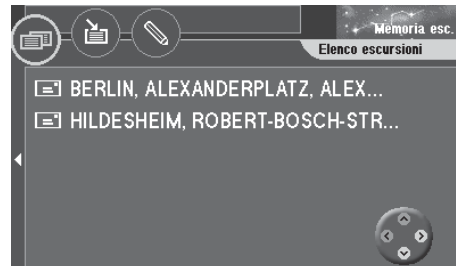
Input di meta di escursione

Per l'immissione delle mete di escursione sono disponibili diverse possibilità:

- Immissione diretta di destinazione include le destinazioni nei dintorni, destinazioni extraregionali, destinazioni date da coordinate e immissione di destinazione su mappa (come descritto nei capitoli “Input destinazione” e “Istruzioni in breve”, “Immissione diretta di destinazione in 10 passi”).
- Accettazione di destinazioni già memorizzate dalla memoria delle destinazioni.
- Accettazione diretta dell'ultima destinazione attiva di navigazione.

Input di nuova meta di escursione

- 1. Per immettere una nuova meta di escursione, nel menu “Memoria escursioni - Elaborare” selezionate il punto “Nuova meta escursione”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Destinazione” della memoria delle escursioni. ✓
- 2. Immettete una meta di escursione.
Marchate il simbolo .
- Il vantaggio: L'immissione della destinazione avviene qui così come siete abituati a fare nell'immissione diretta di destinazione.
- 3. Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle lettere d'alfabeto per l'immissione di un nome breve. ✓




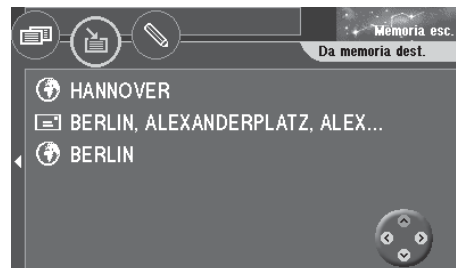
Memoria delle escursioni

4. Immettete un nome con la solita prassi.
5. Infine marcate "OK" nel campo delle lettere d'alfabeto e premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Memorizzare destinazione". ✓
6. Spostate la meta dell'escursione sulla posizione desiderata. Premete il tasto **OK**.
Appare nuovamente il menu "Memoria escursioni - Elaborare". ✓


Accettazione di destinazione dalla memoria delle destinazioni

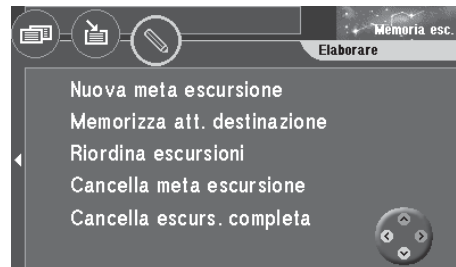
Per la memoria delle escursioni potete accettare destinazioni dalla memoria delle destinazioni.

1. Per accettare destinazioni dalla memoria delle destinazioni, nella riga superiore selezionate il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Vengono visualizzate le destinazioni memorizzate. ✓
2. Marcate la destinazione che intendete accettare. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Memorizzare destinazione" della memoria delle escursioni. ✓
3. Spostate la meta di escursione sulla posizione desiderata. Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle escursioni. ✓



Accettazione dell'ultima destinazione di navigazione


1. Per accettare l'ultima (attuale) destinazione di navigazione, nella memoria delle escursioni selezionate nella riga superiore il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Memoria escursioni - Elaborare". ✓
2. Selezionate il punto di menu "Memorizza att. destinazione". Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle lettere d'alfabeto per l'immissione del nome di destinazione. ✓

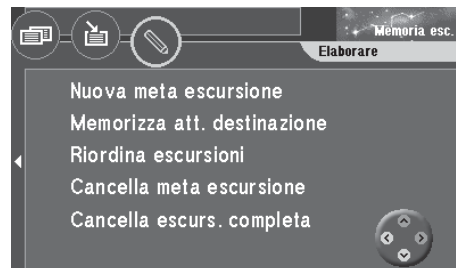


Memoria delle escursioni


- Immettete un nome per la destinazione.
Appare il menu “Memorizzare destinazione” della memoria delle escursioni. ✓
- Spostate la meta di escursione sulla posizione desiderata nell’elenco delle escursioni. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓

Ordinamento delle escursioni

- Per riordinare l’elenco delle escursioni, nella memoria delle escursioni marcate nella riga superiore il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓
- Selezionate “Riordina escursioni”. Premete il tasto **OK**.
Appare l’elenco delle escursioni. ✓
- Marchate la destinazione da riordinare. Premete il tasto **OK**.
Il punto di destinazione appare con scritta inversa su sfondo giallo. ✓
- Con i tasti **▲** **▼** spostate la meta di escursione sulla posizione desiderata. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓
- Ripetete i passi di procedura, fino a riordinare l’elenco delle escursioni così come desiderato.




Cancellazione di meta di escursione


- Se intendete cancellare dall’elenco delle escursioni una meta di escursione, nella memoria delle escursioni marcate nella riga superiore il simbolo . Premete il tasto **OK**.
- Selezionate “Cancella meta escursione”. Premete il tasto **OK**.
Appare l’elenco delle escursioni. ✓
- Selezionate la destinazione da cancellare. Premete il tasto **OK**.
Appare una domanda di sicurezza. ✓

4. Marcate “Sì”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓
La meta di escursione viene cancellata.

Cancellazione di escursione al completo

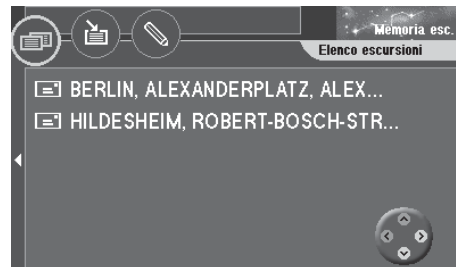
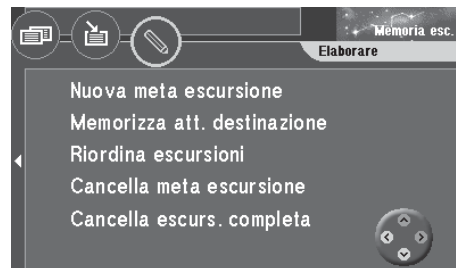
1. Per cancellare completamente un'escursione dalla memoria delle escursioni, nella memoria delle escursioni marcate nella riga superiore il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓
2. Marcate “Cancella escurs. completa”. Premete il tasto **OK**.
Appare una domanda di sicurezza. ✓
3. Marcate “Sì”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu “Memoria escursioni - Elaborare”. ✓

Avvio di una guida a destinazione verso una meta di escursione

1. Per avviare una guida a destinazione, nella memoria delle escursioni marcate nella riga superiore il simbolo . Premete il tasto **OK**.
Appare l'elenco delle escursioni. ✓
2. Nell'elenco delle escursioni marcate la meta verso la quale debba iniziare la guida a destinazione. Premete il tasto **OK**.
Appare un menu con informazioni sulla meta. ✓
Si sente il messaggio parlato “L'itinerario per la prossima destinazione viene calcolato”.

Dopo che avete raggiunto la prima meta dell'escursione, viene avviata automaticamente la guida a destinazione verso la meta di escursione nell'elenco delle escursioni.

- Il vantaggio: Il giro in macchina si può fare partendo da una destinazione qualsiasi. Dopo che avete raggiunto l'ultima meta, sul display appare automaticamente la rappresentazione su carta stradale.



Guida di viaggio

La guida di viaggio offerta su CD assieme ai CD di navigazione amplia la gamma delle prestazioni del TravelPilot DX-V. Le guide di viaggio vi danno p. es. la possibilità di selezionare o di scegliere come destinazioni p. es. alberghi, ristoranti, ecc.

Nota

Per le dotazioni ed il contenuto della guida di viaggio sono responsabili le relative redazioni. Leggete a questo proposito per favore le istruzioni d'uso della guida di viaggio.



- Il vantaggio: Con la guida di viaggio e le funzioni di escursione del TravelPilot DX-V potete p. es. concepire ed attuare molto comodamente un piano di escursioni. Per fare ciò basta memorizzare singole destinazioni prese dalla guida di viaggio e prenderle poi dalla memoria delle destinazioni nella memoria delle escursioni.

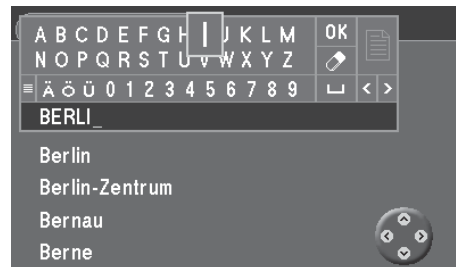
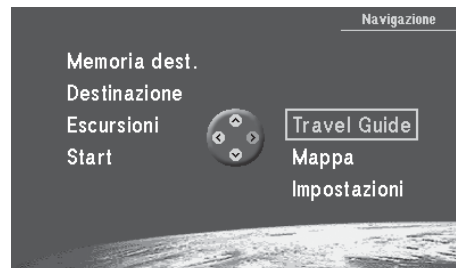
Come attivare la guida di viaggio

1. Selezionate il punto di menu "Travel Guide" nel Menu principale. Premete il tasto **OK**. Appare il menu di base della guida di viaggio. ✓

Particolari dell'immissione di destinazione

A differenza della normale immissione di destinazione come viene praticata con il TravelPilot DX-V, nel caso della guida di viaggio l'immissione della destinazione avviene in un altro modo. La differenza si ha nei seguenti punti:

- Si possono sempre scegliere tutte le lettere d'alfabeto nel campo di immissione.
- Non si può selezionare il simbolo  (simbolo di elenco). Per richiamare l'elenco delle località dovete premere a lungo il tasto **OK**, oppure selezionare "OK" nel campo di immissione.
- Dovete commutare manualmente sui caratteri speciali. Ciò avviene tramite il simbolo .
- Per l'immissione non vengono proposte le località ultimamente immesse.



Ulteriori funzioni


Rappresentazione su mappa senza guida a destinazione

Quando viaggiate senza aver attivato la guida a destinazione, potete far uso del TravelPilot DX-V per far apparire sul display una mappa dei dintorni. Su questa mappa possono venire indicate tutte le informazioni di navigazione, come p. es. autosilo ed istituzioni pubbliche. Leggete a tale proposito il capitolo “Guida a destinazione”, “Guida a destinazione con rappresentazione su mappa”.

1. Per far uso della rappresentazione su mappa senza guida a destinazione, marcate nel Menu principale il punto di menu “Mappa”. Premete il tasto **OK**. Appare una mappa dei dintorni. ✓
- Il vantaggio: Quando l'apparecchio è impostato sul menu principale, dopo circa 3 minuti avviene automaticamente la commutazione sulla rappresentazione su mappa.

Come richiamare il computer di bordo

Con il computer di bordo integrato potete far apparire sul display i seguenti dati: durata di viaggio dal momento di partenza, tratto percorso, velocità attuale, velocità media e l'attuale posizione geografica del vostro veicolo.

1. Tenete premuto il tasto **i** per oltre due secondi. Appare il menu “Informazioni”. ✓
2. Nella riga superiore del menu marcate il simbolo . Premete il tasto **OK**. Sul display appaiono i dati del computer di bordo. ✓

Volendo potete cancellare i valori sul display.

3. Per fare ciò marcate il simbolo  sul lato destro. Premete il tasto **OK**. I dati vengono cancellati e calcolati di nuovo dal momento dell'avvenuta cancellazione. ✓







Impostazioni di sistema

Richiamo del menu di base per le impostazioni di sistema


Le impostazioni di sistema del TravelPilot DX-V si modificano nel punto di menu "Impostazioni" del Menu principale.

1. Selezionate nel Menu principale il punto di menu "Impostazioni". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Impostazioni". ✓

Il menu "Impostazioni" ha quattro sottomenu. Si entra nei sottomenu tramite i simboli di ruote dentate nella riga superiore di menu.

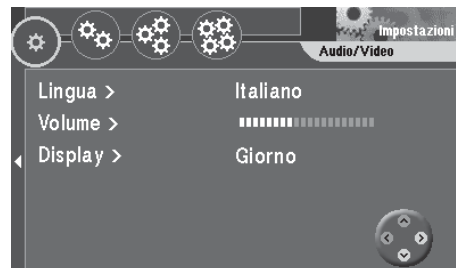
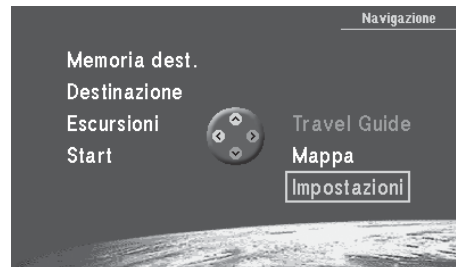
-  Impostazioni audio/video
-  Impostazioni di base
-  Altre impostazioni
-  Impostazioni per la calibratura del TravelPilot DX-V

Esecuzione delle impostazioni audio/video

1. Marcate nel menu "Impostazioni" il simbolo  nella riga superiore di menu. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le impostazioni audio/video. ✓

Selezione di lingua

1. Per impostare la lingua per i contenuti di menu e per i messaggi parlati selezionate il punto di menu "Lingua". Premete il tasto **OK**.
Viene aperto un elenco delle lingue disponibili. ✓
L'aggiunta "imperial" serve per le indicazioni di lunghezza in miglia.
2. Selezionate la lingua desiderata. Premete il tasto **OK**.
Il sistema di navigazione viene allora caricato nella lingua prescelta. ✓



Regolazione del volume

Sono possibili impostazioni individuali per il volume delle indicazioni di guida parlate, per il segnale acustico di conferma e per l'adattamento del volume alla velocità di corsa ("GALA"). Con la velocità di corsa aumenta anche il livello di rumorosità nell'abitacolo. La funzione di regolazione del volume regola automaticamente il volume del parlato.

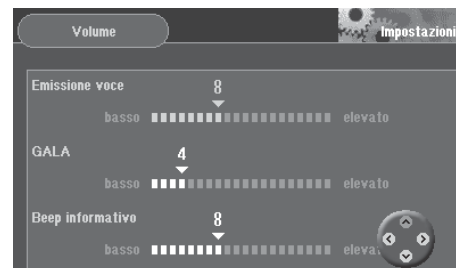
- Il vantaggio: Potete eseguire una dopo l'altra le 3 suddette regolazioni del volume e premere poi il tasto **OK** per la conferma.

Regolazione del volume del parlato

1. Selezionate il punto di menu "Volume". Premete il tasto **OK**.
Appare marcata la barra della regolazione del volume. ✓
2. Regolate il volume azionando i tasti **<** **>**.
- Il vantaggio: Mentre eseguite la regolazione, ogni volta che modificate l'impostazione del volume si sente un breve messaggio parlato. Potete così controllare subito l'effetto della modifica di valore per il volume.
3. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le impostazioni audio/video. ✓

Impostazione di sensibilità per GALA

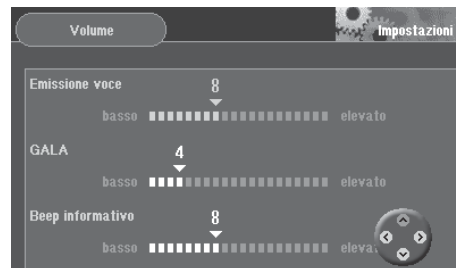
1. Selezionate il punto di menu "Volume". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per la regolazione del volume. ✓
2. Con i tasti **^** **v** selezionate l'indicazione a barra per l'impostazione di GALA.
E' marcata la scala di impostazione. ✓
3. Impostate la sensibilità azionando i tasti **<** **>**.
4. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le impostazioni audio/video. ✓



Impostazioni di sistema

Impostazione del volume per il segnale acustico di conferma

1. Selezionate il punto di menu "Volume". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per la regolazione del volume. ✓
2. Con i tasti **▲** **▼** selezionate l'indicazione a barra per l'impostazione del volume del segnale acustico di conferma.
E' marcata la scala di impostazione. ✓
3. Impostate il volume azionando i tasti **<** **>**.
4. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le impostazioni audio/video. ✓




Selezione della modalità di schermo Automatico/Giorno/Notte

1. Per selezionare una modalità di schermo marcate il punto di menu "Display".
Premete il tasto **OK**.
Appare allora il menu di selezione modalità di schermo. ✓
2. Selezionate la modalità desiderata. Premete il tasto **OK**.
Viene attivata la modalità desiderata. ✓

- Il vantaggio: Potete comodamente modificare la modalità di schermo anche nel menu "Impostazioni" della guida a destinazione. Nel capitolo "Guida a destinazione" leggete a tal proposito quanto riportato al punto "Selezione della modalità di schermo Automatico/Giorno/Notte".



Esecuzione delle impostazioni di base

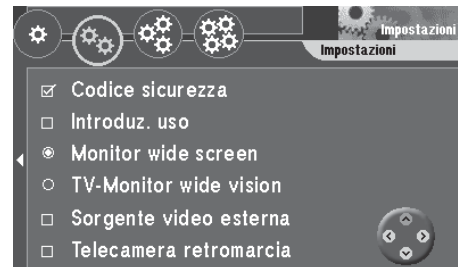
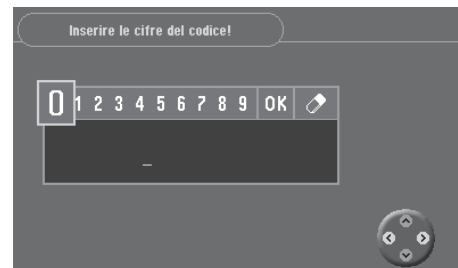
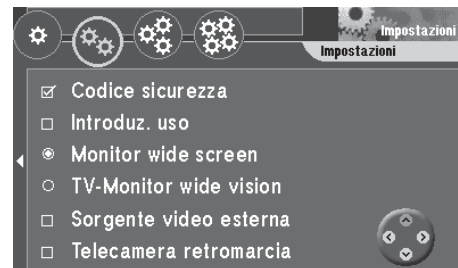
1. Marcate nel menu “Impostazioni” il simbolo  nella riga superiore del menu. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le impostazioni di base. ✓

Attivazione e disattivazione del codice di sicurezza

1. Per attivare o disattivare il codice di sicurezza del TravelPilot DX-V selezionate il punto di menu “Codice sicurezza”. Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'immissione del codice di sicurezza. ✓
2. Marcate la prima cifra del numero di codice. Premete il tasto **OK**.
Procedete allo stesso modo per immettere le restanti cifre del numero di codice. Marcate infine “OK” e premete il tasto **OK**.
Se per una svista avete immesso e confermato un numero di codice sbagliato, dovete aspettare del tempo prima di poter immettere nuovamente il numero di codice. Durante questo tempo di attesa il TravelPilot DX-V deve rimanere acceso. Nella casella di immissione appare “SAFE”.

Inserimento e disinserimento dell'introduzione al funzionamento

1. Se volete inserire o disinserire l'introduzione al funzionamento del TravelPilot DX-V selezionate il punto di menu “Introduz. uso”. Premete il tasto **OK**.
L'introduzione al funzionamento risulta attivata quando davanti appare il segno di spuntatura. ✓



Selezione di monitor

A seconda degli elementi in dotazione, il TravelPilot DX-V può essere dotato di un monitor staccabile 16:9 (wide screen) o di un monitor fuoriuscente 16:9 (wide vision). Se allacciate all'entrata RGB del TravelPilot DX-V una fonte TV/video, deve essere abilitata l'opzione "Sorgente video esterna". Il monitor wide vision è dotato di un tuner TV, il cui funzionamento non dipende da questa impostazione.

1. Selezionate l'opportuna variante di monitor e premete il tasto **OK**.
Il monitor selezionato viene contrassegnato con una cerchietto pieno. ✓

Nota

Le seguenti indicazioni sui comandi "Selezione di sorgente video esterna; Commutazione di sorgente video e Commutazione del formato di immagine" valgono solo per il monitor 16:9 wide screen.

Selezione di sorgente video esterna

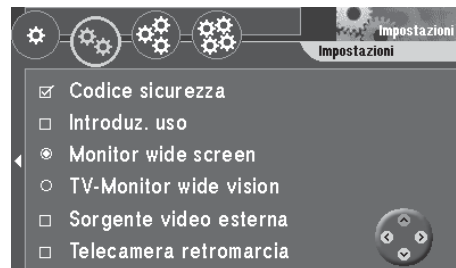
Applicando un adattatore potete allacciare al TravelPilot DX-V, all'entrata RGB, un riproduttore di video o un DVD Player. Vi preghiamo di informarvi presso un negozio specializzato autorizzato a vendere i nostri prodotti, oppure chiamate la linea diretta di assistenza (hotline) Blaupunkt, per sapere quali sono gli adattatori disponibili.

1. Per allacciare una sorgente video esterna selezionate il punto di menu "Sorgente video esterna" e premete il tasto **OK**.
La sorgente video esterna è abilitata quando viene contrassegnata con un segno di spuntatura. ✓

Commutazione di sorgente video

La commutazione su segnale video esterno avviene sul monitor 16:9 wide screen. Si possono vedere sullo schermo le immagini provenienti dalla fonte video esterna soltanto con autovettura ferma, oppure con velocità di marcia non superiore ai 6 km/h.

1. Premete sul monitor il tasto **SRC** **4** per eseguire la commutazione tra sistema di navigazione e sorgente video esterna.



Commutazione del formato di immagine

Potete eseguire una commutazione del formato di immagine quando le immagini provengono da una sorgente video esterna.

1. Premete il tasto MODE (6) fino a quando risulta essere impostato il formato di immagine desiderato. La commutazione avviene nel seguente ordine:

Normal ➔ Cinema ➔ Full ➔ Normal ➔ ...

Nota

Quando vi trovate in modalità di navigazione è bloccata la commutazione di modalità di formato. Per la navigazione l'immagine è sempre riprodotta su tutto lo schermo (Full).

Si possono impostare separatamente le modalità di immagine per la telecamera della retromarcia e per la sorgente video esterna. Le impostazioni eseguite vengono memorizzate.

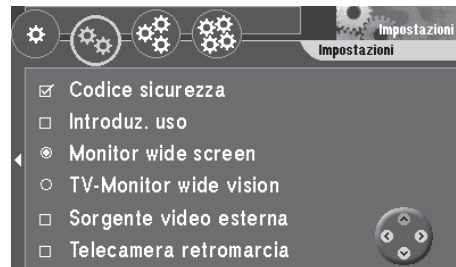
Abilitazione della telecamera di retromarcia

Per l'allacciamento della telecamera di retromarcia è necessario un adattatore speciale. Per sapere quali adattatori sono disponibili, rivolgetevi al vostro negoziante specializzato per la Blaupunkt oppure fate uso della linea diretta di assistenza della Blaupunkt.


1. Se fate uso di una telecamera di retromarcia e volete che l'immagine appaia sul display del TravelPilot DX-V, selezionate il punto di menu "Telecamera retromarcia". Premete il tasto OK.
L'entrata per la telecamera di retromarcia risulta attivata, quando davanti appare il segno di spuntatura. ✓

Se l'allacciamento è stato eseguito nel modo giusto, quando innestate la retromarcia appare automaticamente sul display l'immagine della telecamera di retromarcia.

- Il vantaggio: Quando si usa il monitor 16:9 wide screen, la telecamera di retromarcia fa apparire sullo schermo l'immagine speculare orizzontale. Allora per il guidatore è come se guardasse nello specchietto retrovisivo.



Esecuzione di altre impostazioni

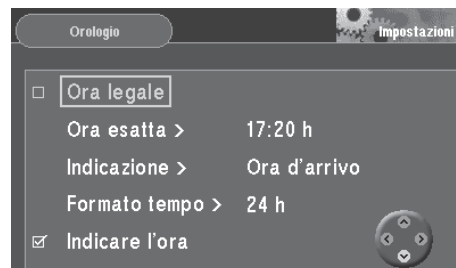
1. Marcate nel menu "Impostazioni" il simbolo  nella riga superiore del menu. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per le altre impostazioni. ✓

Impostazione di ora esatta

Potete impostare l'ora estiva, l'ora esatta, l'indicazione del tempo di arrivo o la durata del viaggio, come anche il formato dell'ora indicata.

La regolazione dei minuti avviene di solito automaticamente tramite GPS. Le ore dovete regolarle manualmente.

1. Selezionate il punto di menu "Orologio". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Orologio". ✓
2. Selezionate il punto di menu "Ora esatta". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'impostazione dell'ora esatta e le ore sono marcate. ✓
3. Selezionate l'ora locale desiderata (ora) azionando i tasti **▲** **▼**.
Premete il tasto **OK**.
Accanto al punto di menu viene indicata l'ora locale impostata. ✓



Nota

Se necessario potete impostare allo stesso modo anche i minuti. Dovete comunque fare attenzione che i minuti vengono impostati soltanto a passi di 30 minuti, quando è già stata eseguita una regolazione tramite GPS.

Le commutazioni su ora estiva e ora invernale non avvengono automaticamente, bisogna perciò eseguirle manualmente.

4. Selezionate il punto di menu "Ora legale". Premete il tasto **OK**.
L'ora estiva risulta impostata, quando accanto al punto di menu appare il segno di spunta. ✓
5. Per uscire dal menu premete il tasto **↩**.

Selezione dell'indicazione della durata di viaggio o del tempo di arrivo.

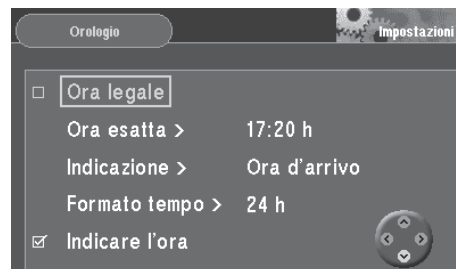
Potete impostare l'apparecchio in modo che durante la guida a destinazione venga indicata la durata di viaggio o il tempo di arrivo.

1. Selezionate il punto di menu "Orologio". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Orologio". ✓
2. Selezionate il punto di menu "Indicazione". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'impostazione della modalità di indicazione. ✓
3. Selezionate la modalità di indicazione desiderata premendo i tasti **▲** **▼**.
Premete il tasto **OK**.
Accanto al punto di menu viene indicata la modalità di indicazione imposta. ✓
4. Per uscire dal menu premete il tasto **→**.

Selezione del formato per l'ora esatta

Potete selezionare una delle due modalità di indicazione dell'ora esatta: 12 o 24 ore.

1. Selezionate il punto di menu "Orologio". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu "Orologio". ✓
2. Selezionate il punto di menu "Formato tempo". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'impostazione del formato di indicazione. ✓
3. Selezionate il formato di indicazione desiderato premendo i tasti **▲** **▼**.
Premete il tasto **OK**.
Accanto al punto di menu viene indicato il formato di indicazione impostato. ✓
4. Per uscire dal menu premete il tasto **→**.



Impostazioni di sistema

Selezione dell'indicazione dell'ora

Potete far apparire o togliere l'indicazione dell'ora esatta sulla riga inferiore del monitor.

1. Selezionate il punto di menu "Indicare l'ora". Premete il tasto **OK**.
L'ora viene indicata sul monitor quando accanto a questo punto di menu appare il segno di spuntatura. ✓

Impostazione del tempo di stand-by

Potete impostare quanto tempo il TravelPilot DX-V debba rimanere attivo dopo che avete disinserito l'accensione d'auto. Come tempo di stand-by si possono scegliere dai 0, 15, 30 ai 45 minuti.

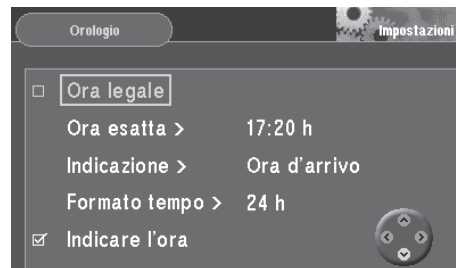
1. Selezionate il punto di menu "Tempo-Standby". Premete il tasto **OK**.
Appare il menu per l'impostazione del tempo di stand-by. ✓
2. Selezionate il tempo di stand-by desiderato. Premete il tasto **OK**.
Il tempo di stand-by selezionato appare accanto al punto di menu. ✓

Visualizzazione della versione di sistema

1. Per vedere quale è la vostra versione di sistema, selezionate il punto di menu "Versione". Premete il tasto **OK**.
Vi viene allora indicato quale è la vostra versione di sistema. ✓
2. Per uscire dal menu premete il tasto **↩**.

Immissione manuale della posizione attuale di veicolo

1. Per immettere manualmente la posizione attuale di veicolo selezionate il punto di menu "Inserire pos.". Premete il tasto **OK**.
Appare un menu di selezione. ✓
2. Selezionate una delle due possibilità: tramite città o su mappa. Premete il tasto **OK**.



- Il vantaggio: L'immissione avviene al solito modo come nel caso dell'immissione della destinazione.
- 3. Dopo aver determinato città, via e incrocio, dovete ancora impostare la direzione e la distanza tra l'incrocio e la posizione attuale di veicolo. Selezionate il corrispondente punto di menu ed eseguite l'impostazione con i tasti < >. Marcate infine "OK" e premete il tasto OK.

Richiamo della modalità di dimostrazione

Con il TravelPilot DX-V potete simulare una guida a destinazione.


1. Per attivare la modalità di dimostrazione, selezionate il punto di menu "Dimostrazione". Premete il tasto OK.
Appare un menu di selezione. ✓
2. Selezionate tra modalità di dimostrazione semplice ("Normale") oppure guida a destinazione ripetitiva ("Auto repeat"). Premete il tasto OK.
Il sistema di navigazione viene di nuovo caricato. ✓

Nota

Le destinazioni e le escursioni che vengono programmate in fase di dimostrazione non vengono fissate in memoria dopo che avrete concluso la dimostrazione.


La modalità di dimostrazione rimane attiva finché non avviate di nuovo il TravelPilot DX-V oppure finché non la disattivate.

Disattivazione della modalità di dimostrazione

1. Per disattivare la modalità di dimostrazione selezionate nel menu "Impostazioni" il simbolo . Premete il tasto OK.
Appare il sottomenu per le altre impostazioni. ✓
2. Selezionate il punto di menu "Navigazione". Premete il tasto OK.
Il sistema di navigazione viene caricato di nuovo. ✓



Esecuzione delle impostazioni per la calibratura

1. Marcate nel menu "Impostazioni" il simbolo  nella riga superiore del menu. Premete il tasto **OK**.
Appare il sottomenu per la calibratura. ✓

Calibratura dopo un cambio di pneumatici

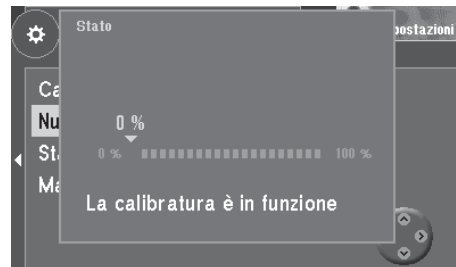
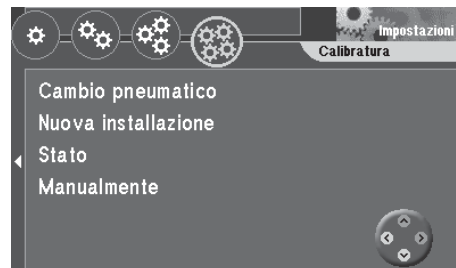
Dopo un cambio di pneumatici, p. es. da pneumatici estivi a quelli invernali, può rendersi necessario calibrare di nuovo il DX-V.

1. Selezionate il punto di menu "Cambio pneumatico". Premete il tasto **OK**.
Appare un avvertimento. ✓
2. Se intendete eseguire la calibratura, selezionate "Continuare" e premete il tasto **OK**.
Non appena mettete in moto il veicolo, il TravelPilot DX-V incomincia ad aggiornare i valori di calibratura memorizzati.
Questo processo viene indicato in una finestra di stato. ✓

Nuova installazione del sistema

Quando installate il TravelPilot DX-V in un altro autoveicolo, deve venir eseguita al completo la nuova calibratura.

1. Selezionate il punto di menu "Nuova installazione". Premete il tasto **OK**.
Appare un avvertimento. ✓
2. Per eseguire una nuova calibratura del sistema selezionate "Continuare" e premete il tasto **OK**.
Vengono cancellati al completo tutti i dati di calibratura. ✓
3. Non appena mettete in moto il veicolo, il TravelPilot incomincia ad eseguire la nuova calibratura.
Questo processo viene indicato in una finestra di stato. ✓



Visualizzazione dello stato di calibratura

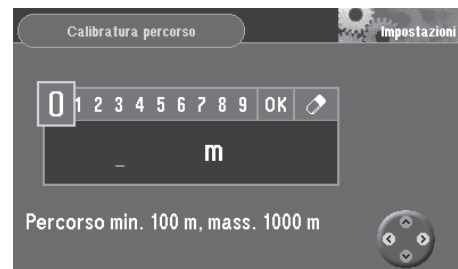
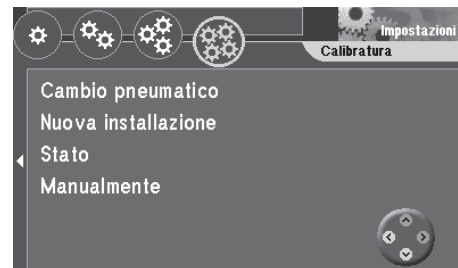
Potete visualizzare lo stato di calibratura del sistema.

1. Selezionate il punto di menu "Stato". Premete il tasto **OK**.
Appare una finestra che indica lo stato momentaneo di calibratura. ✓
L'indicazione dello stato di calibratura avviene in valori percentuali.


Calibratura manuale

Potete calibrare il TravelPilot DX-V anche manualmente. Per poter fare ciò dovete percorrere un tratto di almeno 100 metri ad una velocità di 30 km/h al massimo. Fate attenzione a scegliere un tratto di strada con lunghezza misurata possibilmente con esattezza.

1. Selezionate il punto di menu "Manualmente". Premete il tasto **OK**.
Ora vi viene richiesto di immettere la lunghezza del tratto che intendete percorrere. ✓
2. Marcate la prima cifra con i tasti **<** **>** del telecomando. Premete il tasto **OK**.
3. Marcate una dopo l'altra le rimanenti cifre, premendo il tasto **OK** dopo ogni cifra.
4. Confermate l'immissione premendo a lungo il tasto **OK**.
Vi viene allora richiesto di percorrere il tratto scelto. ✓
5. Seguite le ulteriori istruzioni che appaiono sullo schermo.



Cambio del CD-ROM di navigazione

Il CD-ROM si può cambiare soltanto con autoveicolo fermo. Per estrarre il CD-ROM inserito premete il tasto . Il CD-ROM viene allora spinto in fuori. Inserite con cautela il nuovo CD-ROM con lato scritto sopra e spingetelo nel suo vano fino a quando non viene preso ed inserito ulteriormente in modo automatico dal player CD.



CD-ROM di navigazione utilizzabili

Il TravelPilot DX-V funziona soltanto con i CD-ROM contrassegnati con "DX". Se non è inserito nell'apparecchio nessun CD-ROM, appare sul display la relativa comunicazione CD-ROM.

Nota

Il sistema di navigazione non è stato concepito per l'utilizzo di CD-ROM masterizzati. L'uso di un CD-ROM di tale genere può generare errori e disturbi di funzionamento che non rientrano nell'ambito di garanzia.

Note sulla cura dei CD-ROM

Il CD-ROM non si deve mai pulire con movimenti circolari; dovete invece pulirlo con un panno morbido e non sfilacciato, con movimenti che vanno dal centro verso il perimetro. In caso di forte imbrattamento consigliamo di immergere il CD in una soluzione contenente un detergente che si usa per le stoviglie. Anche in questo caso pulite il dischetto con movimenti che vanno dal centro verso il perimetro, poi lasciate asciugare il CD.

Vi facciamo inoltre presente che bisogna trattare con delicatezza i CD su entrambi i lati, poiché i dischetti hanno una struttura tale che lo strato che contiene le informazioni si trova nell'immediata prossimità della superficie con l'etichetta.

Per quanto riguarda la qualità di lettura tenete conto di quanto segue:

Già imbrattamenti e danneggiamenti di minima entità possono pregiudicare una normale lettura di CD. Il grado dell'errore di lettura dipende sia dall'imbrattamento che dal danneggiamento meccanico. Forti graffi causano "Errori di lettura (Errore dei dati)", in seguito ai quali il CD salta o rimane bloccato. Trattate tutti i CD con la massima cura e teneteli sempre in un involucro (bustina, ecc.) quando li mettete da parte.

CD-ROM di navigazione disponibili

Percorsi precisi verso la destinazione

I CD di navigazione conoscono le strade nei minimi dettagli, in molte città sono registrati anche i numeri di casa. La mappa informativa vi mostra la destinazione. Quale ulteriore comfort c'è poi l'indicazione di stato, i collegamenti con traghetto e molte altre destinazioni direttamente selezionabili, come p. es. aeroporti, parcheggi, stazioni di servizio ecc. Sono disponibili i seguenti CD:

Germania Plus - Benelux - Gran Bretagna - Olanda - Belgio/Lussemburgo - Austria - Svizzera - Francia - Italia - Spagna - Portogallo - Scandinavia

Disponibili guide di viaggio su CD-ROM

Informazioni perfette

Nelle guide di viaggio su CD, oltre alle informazioni sulla rete stradale vi vengono date anche molte informazioni aggiuntive con ampia scelta di alberghi, ristoranti, attrazioni turistiche e molte altre ancora. Si possono selezionare le informazioni in base alle distanze, alle classi di prezzo, alle carte di credito ecc. Sono disponibili le seguenti guide di viaggio su CD:

Tele Atlas/Michelin Germania - Tele Atlas/Guida Varta Germania - Merian Scout Germania - MerianScout Germania Golf Special - Tele Atlas/Michelin Belgio, Lussemburgo - Merian Scout Austria - Merian Scout Svizzera - Tele Atlas/ANWB Olanda - Tele Atlas/Michelin Francia - Tele Atlas/De Agostini Italia



Impostazioni per il monitor wide screen

La regolazione della luminosità di display, del contrasto, dell'intensità dell'illuminazione dei tasti ed il disinserimento del display avvengono con azionamento dei tasti di comando disposti sul lato frontale del monitor. Potete anche resettare il monitor sulle impostazioni fatte in fabbrica.

Regolazione della luminosità del display

La luminosità del display viene regolata tramite un fototransistore (8) disposto su calotta e tramite il tasto a bilico +/- sulla sinistra (3).

1. Premete il tasto a bilico +/- (3) per regolare la luminosità su un valore di vostra scelta. L'impostazione scelta viene memorizzata automaticamente.

Accensione e spegnimento del monitor

Mentre il display è in funzione, potete spegnerlo azionando il tasto ON (5). Continuate a rimanere in funzione l'altoparlante, il ricevitore di raggi infrarossi e l'illuminazione del tastierino.

1. Premete il tasto ON (5) sul monitor. Il display si spegne, relativamente si accende.

Nota

Quando il sistema è stato spento completamente disinserendo l'accensione del motore, allora con l'accensione del motore rimettete in funzione anche il display.

Regolazione del contrasto

Con il tasto a bilico +/- sulla destra (7) potete regolare il contrasto per il display.

1. Premete il tasto a bilico +/- (7) per regolare il contrasto su un valore di vostra scelta. L'impostazione scelta viene memorizzata automaticamente.



Regolazione della luminosità del tastierino

La luminosità del tastierino si può regolare separatamente, lasciando invariata la luminosità del display.

1. Premete contemporaneamente sui segni “+” dei due tasti a bilico ③ e ⑦. Aumenta allora la luminosità del tastierino. ✓
2. Premete contemporaneamente sui segni “-” dei due tasti a bilico ③ e ⑦. Diminuisce allora la luminosità del tastierino. ✓

Reset sulle impostazioni fatte in fabbrica

Quando con monitor acceso premete contemporaneamente sul segno “-” del tasto a bilico ③ e sul segno “+” del tasto a bilico ⑦, le seguenti funzioni vengono resettate sui valori impostati in fabbrica:

- Illuminazione del tastierino
- Luminosità del display
- Contrasto
- Immagine di navigazione in modalità Full
- Modalità Normal per l'immagine video di fonte esterna e per l'immagine della telecamera di retromarcia



Simboli sulla carta stradale e loro significato

Colori delle linee

Autostrade	rosso
Strade statali	giallo
Strade secondarie di maggiore importanza	arancio
Strade secondarie di minore importanza	bianco
Strade tra località minori	bianco
Strade in località	beige
Vicoli	beige
Zone pedonali	beige
Ferrovia	nero / bianco tratteggiato
Acque	celeste
Confini di stato	grigio
Confini tra i land	non vengono segnati
Collegamenti con traghetto	grigio / bianco tratteggiato
Tratti a pedaggio	colore della strada / grigio punteggiato
Strade con viabilità limitata	beige
Itinerario	blu
Itinerario con traghetto	blu / trasparente tratteggiato
Tratto bloccato manualmente	rosso / trasparente tratteggiato
Bloccaggio completo TMC	rosso / trasparente tratteggiato
Ingorgo TMC	rosso / trasparente tratteggiato
Traffico intenso TMC	rosso / trasparente tratteggiato




Colori di aree

Acque	celeste
Aree edificate	grigio medio
Parco nazionale	verde chiaro
Parco cittadino	verde chiaro
Bosco	verde
Palude / brughiera	marrone chiaro
Area industriale	grigio scuro
Porto industriale	grigio chiaro
Sabbia / deserto	ocra
Area di isola	come lo sfondo dello schermo

Scritte




Simbolo di destinazione	bandierina in nero / giallo
Simbolo di autovettura	nero / bianco / blu
Piccolo centro città	punto nero / bordo bianco
Grande centro città	quadrato nero / bordo bianco
Nomi	nero

Simboli di destinazioni speciali

Centro commerciale	
Traghetto	
Aeroporto	
Noleggio auto	
Stazione ferroviaria	
Passaggio di frontiera	
Ospedale	
Area fieristica	
Edifici pubblici	
Albergo	
Distributore di benzina	
Parcheggio / Autosilo	
Polizia	
Posta	
Ristorante	
Area sportiva	
Teatro	

Attrazione turistica	
Altre mete	
Raccordo autostradale	
Distributore di benzina su autostrada	
Area di servizio su autostrada	
Autofficina	con relativo logo di ditta
Servizio Bosch	
Officina non concessionaria	

Simboli di ingorgo

Bloccaggio completo TMC	
Ingorgo TMC	
Traffico intenso TMC	

Determinazione di posizione

Affinché le indicazioni di guida del sistema di navigazione possano venire date tempestivamente, deve essere garantita una determinazione molto precisa della posizione dell'autovettura sulla rete stradale. Dei sensori rilevano il tratto percorso, il senso di corsa ed i cambiamenti del senso di corsa. Un ricevitore di segnali dei satelliti GPS segue i cambiamenti di posizione dell'autovettura. Le informazioni ricevute dal sensore di questo ricevitore vengono prese in considerazione nel continuo confronto con lo sviluppo del percorso di viaggio, in corrispondenza delle carte stradali registrate su CD-ROM.

GALA

Si tratta di una funzione che adatta il volume d'ascolto alla velocità dell'autoveicolo. Con la velocità dell'autoveicolo aumenta anche il livello di rumorosità all'interno dell'abitacolo. Il sistema di navigazione regola automaticamente il volume del parlato. Si può regolare la sensibilità per questa impostazione.

Giroscopio

Il giroscopio direzionale è integrato nel sistema di navigazione. Rileva il cambiamento del senso di corsa sulle curve.

GPS

Global Positioning System è un sistema di satelliti concepito e realizzato dal Ministero della difesa USA, che permette di stabilire la posizione geografica di un autoveicolo in ogni punto del mondo. Nel caso ideale l'indicazione rientra nell'ambito di meno di 10 m di distanza dal punto esatto.

Guida dinamica a destinazione

Grazie al collegamento con la fonte TMC il sistema di navigazione è in grado di offrire anche la funzione di guida dinamica a destinazione. Il sistema di navigazione riceve i dati TMC. Il sistema di navigazione analizza le informazioni in modo indipendente e calcola un nuovo percorso, con minore impiego di tempo per il viaggio, tenendo conto del flusso del traffico, della lunghezza dell'ingorgo e della velocità ammissibile sul tratto in questione.

TMC

Traffic Message Channel è un canale che trasmette dati sul traffico, che vengono continuamente aggiornati in corrispondenza dello sviluppo della situazione del traffico.

A	
Abilitazione della telecamera di retromarcia	62
Accensione e spegnimento del monitor	71
Accettazione dell'ultima destinazione di navigazione	52
Accettazione di destinazione dalla memoria delle destinazioni	52
Attivazione e disattivazione del codice di sicurezza	60
Avvio della guida a destinazione ...	24, 27
B	
Blocco di strade o tratti di strada del percorso	37
C	
Calibratura dopo un cambio di pneumatici	67
Calibratura manuale	68
Cambio della scala di mappa	23, 32
Cancellazione della memoria delle destinazioni	49
Cancellazione delle ultime destinazioni	49
Cancellazione di destinazione	49
Cenno relativo alla garanzia	6
Come aprire la memoria delle destinazioni	46
Come attivare e disattivare le opzioni di percorso	44
Come attivare il giro attorno all'ingorgo	36
Come attivare la guida di viaggio	55
Come attivare la rappresentazione con simboli	29
Come attivare la rappresentazione su mappa	30
Come cancellare il blocco nell'elenco dei percorsi	38
Come disattivare il giro attorno all'ingorgo	37
Commutazione del formato di immagine	62
Commutazione di sorgente video	61
D	
Disattivazione della modalità di dimostrazione	66
Display dell'elenco dei percorsi	28
G	
Guida a destinazione	27
Guida a destinazione con raccomandazioni ottiche	29
Guida a destinazione con rappresentazione su mappa	30
Guida dinamica a destinazione con TMC	39

I	
Immissione manuale della posizione attuale di veicolo	65
Impostazione del tempo di stand-by ...	65
Impostazione di ora esatta	63
Impostazioni di sistema	57
Informazioni su mappa	33
Input del numero di casa	19
Input di destinazione - Città	11
Input di destinazione - Trasversale	13
Input di destinazione - Via	13
Input di destinazione su mappa	23
Input di destinazione tramite coordinate	22
Input di meta di escursione	51
Input di nuova meta di escursione	51
Inserimento di informazioni sulla mappa	16, 24
Inserimento e disinserimento del TMC	40
Inserimento e disinserimento dell'introduzione al funzionamento ..	60
Introduzione d'uso	9

M

Memoria delle destinazioni	46
Memorizzazione della posizione attuale come destinazione	48
Memorizzazione della posizione attuale di veicolo	47
Memorizzazione di destinazione su mappa	25
Modifica delle opzioni di percorso	14
Modifica di scala di mappa	16

N

Nuova installazione del sistema	67
---------------------------------------	----

P

Passaggio a rappresentazione su mappa	15
--	----

R

Rappresentazione dei messaggi sul traffico	42
Regolazione del contrasto	71
Regolazione del volume	58
Regolazione della luminosità del display	71
Regolazione della luminosità del tastierino	72
Reset sulle impostazioni fatte in fabbrica	72

Richiamo della modalità di dimostrazione	66
Riordinamento della memoria delle destinazioni	50

S

Selezione del formato per l'ora esatta	64
Selezione della modalità di schermo Automatico/Giorno/ Notte	35, 59
Selezione delle opzioni di percorso	44
Selezione dell'indicazione della durata di viaggio o del tempo di arrivo	64
Selezione dell'indicazione dell'ora	65
Selezione di centro	19
Selezione di destinazione dalla memoria	26
Selezione di destinazioni extraregionali	21
Selezione di destinazioni speciali	20
Selezione di durata di viaggio o tempo di arrivo	35
Selezione di lingua	57
Selezione di monitor	61
Selezione di rappresentazione su mappa	31, 34
Selezione di sorgente video esterna	61

Selezione di stazione TMC	40, 41
Simboli sulla carta stradale e loro significato	73, 74
Sistema di protezione antifurto	9

V

Visualizzazione della versione di sistema	65
Visualizzazione dello stato di calibrazione	68

Country:		Phone:	Fax:	www:
Germany	(D)	0180-5000225	05121-49 4002	http://www.blaupunkt.com
Austria	(A)	01-610 390	01-610 393 91	
Belgium	(B)	02-525 5454	02-525 5263	
Denmark	(DK)	44 898 360	44-898 644	
France	(F)	01-4010 7007	01-4010 7320	
Great Britain	(GB)	01-89583 8880	01-89583 8394	
Italy	(I)	02-369 6331	02-369 6464	
Luxembourg	(L)	40 4078	40 2085	
Netherland	(NL)	023-565 6348	023-565 6331	
Norway	(N)	66-817 000	66-817 157	
Portugal	(P)	01-2185 00144	01-2185 11111	
Spain	(E)	902-120234	916-467952	
Sweden	(S)	08-7501500	08-7501810	
Switzerland	(CH)	01-8471644	01-8471650	
USA	(USA)	800-2662528	708-6817188	



Blaupunkt GmbH

CM/PSS 8 622 402 659 B (I)

